

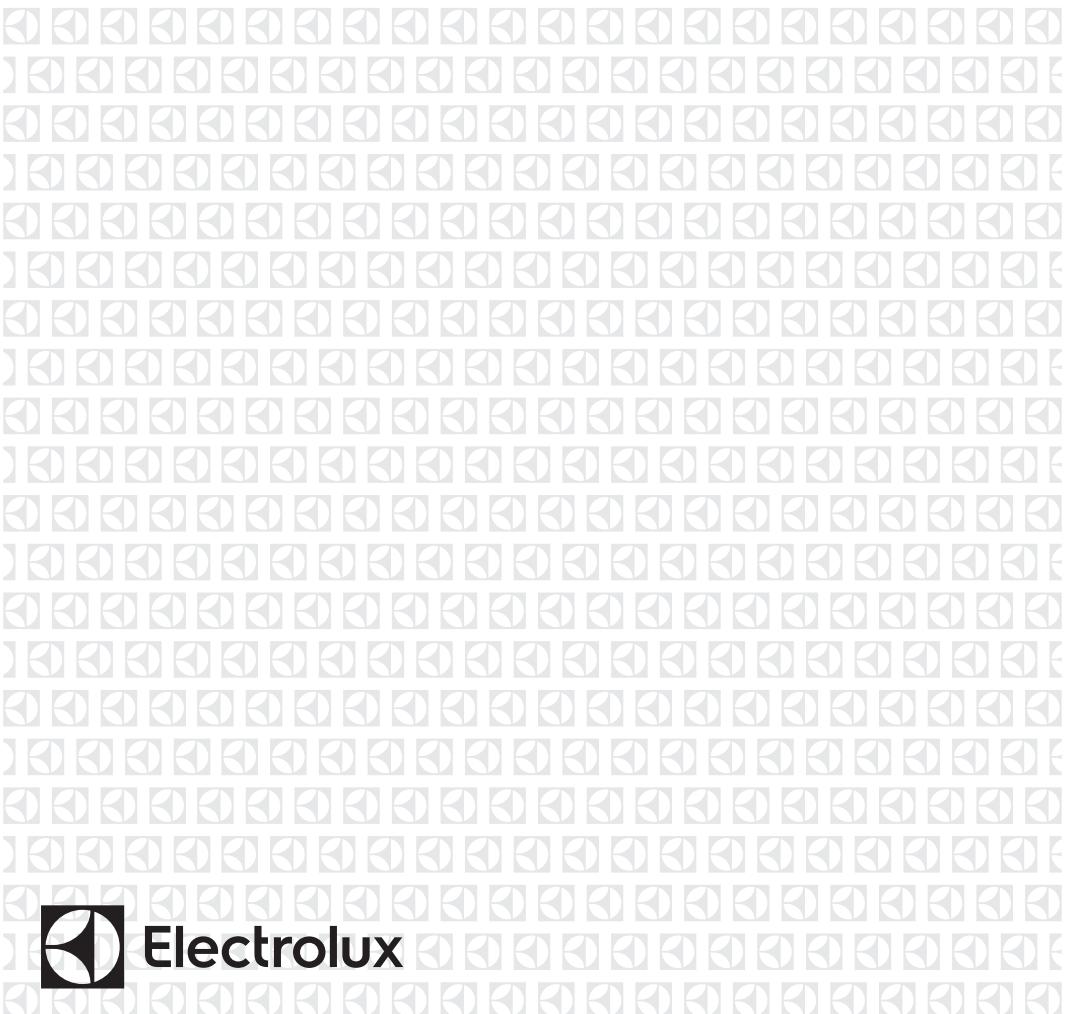


---

**FI** Pesukone  
**SV** Tvättmaskin

Käyttöohje  
Bruksanvisning

**2**  
25



# SISÄLTÖ

<b>1. TURVALLISUUSTIEDOT</b>	3
<b>2. TURVALLISUUSOHJEET</b>	4
<b>3. LAITTEEN KUVAUS</b>	6
<b>4. KÄYTTÖPANEELI</b>	7
<b>5. OHJELMATAULUKKO</b>	8
<b>6. KULUTUSARVOT</b>	10
<b>7. LISÄTOIMINNOT</b>	11
<b>8. ASETUKSET</b>	12
<b>9. KÄYTTÖÖNOTTO</b>	12
<b>10. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ</b>	12
<b>11. VIHJEITÄ JA NEUVOJA</b>	16
<b>12. HOITO JA PUHDISTUS</b>	17
<b>13. VIANMÄÄRITYS</b>	22
<b>14. TEKNISET TIEDOT</b>	24

## SINUN PARHAAKSESI

Kiitämme teitä Electrolux-laitteen hankinnasta. Olette valinneet tuotteen, joka perustuu vuosikymmenien aikana saatuun kokemukseen ja innovaatioon. Kekseliäs ja tyylikäs laite, joka on suunniteltu teitä ajatellen. Laitetta käyttääessänne voitte olla olla aina varma erinomaisista tuloksista.

Tervetuloa Electroluxiin.

Vieraile verkkosivullamme:



Saadaksesi käyttöön liittyviä neuvoja, esitteitä, vianmääritysohjeita ja huoltoohjeita:

[www.electrolux.com/webselfservice](http://www.electrolux.com/webselfservice)



Tuotteen rekisteröimiseksi parempaa huoltoa varten:

[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



Ostaaksesi laitteesi lisävarusteita, kulutusosia ja alkuperäisiä varaosia:

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## ASIAKASPALVELU JA HUOLTO

Suosittelemme alkuperäisten varaosien käyttöä.

Pidä seuraavat tiedot saatavilla ottaessasi yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseemme. Malli, tuotenumero, sarjanumero.

Kyseiset tiedot löytyvät laitteen arvokilvestä.

Varoitukset/huomautukset ja turvallisuusohjeet

Yleisohjeet ja vinkit

Ympäristönsuojelu

Oikeus muutoksiin pidätetään.

## 1. ▲ TURVALLISUUSTIEDOT

Lue laitteen mukana toimitetut ohjeet ennen laitteen asennusta ja käyttöä. Valmistaja ei otta vastuuta henkilövahingoista tai vahingoista, jotka aiheutuvat virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Säilytä ohjeita aina varmassa ja helppopääsyisessä paikassa tulevia käyttökertoja varten.

### 1.1 Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

- Vähintään 8 vuotta täytäneet lapset ja sellaiset henkilöt, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt eivät ole tähän riittäviä tai joilla ei ole laitteen tuntemusta tai kokemusta sen käytöstä, saavat käyttää tästä laitetta ainoastaan silloin, kun heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvoo ja ohjaa heitä käyttämään laitetta turvallisesti ja ymmärtämään sen käyttöön liittyvät vaarat.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- 3-vuotiaat ja sitä nuoremmat lapset tulee pitää kaukana tästä laitteesta aina sen ollessa toiminnassa.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää lasten ulottumattomissa ja hävittää asianmukaisesti.
- Pidä pesuaineet lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luukun luota silloin, kun se on auki.
- Jos laitteessa on lapsilukko, se tulee kytkeä päälle.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa laitteeseen käyttäjän huoltotoimenpiteitä.

### 1.2 Yleiset turvallisuusohjeet

- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Maksimitäytönmäärää 8 kg ei saa ylittää (ks. luku "Ohjelmataulukko").
- Tuloveden vedenpaineen tulee olla poistotien liittimessä välillä 0,5 bar (0,05 MPa) ja 8 bar (0,8 MPa).

- Pohjan tuuletusaukot (jos olemassa) eivät saa olla maton tai muun lattiapäällysteen peitossa.
- Laite tulee liittää vesijohtoverkkoliitäntään käyttämällä tuotteen mukana toimitettuja tai muita valtuutetun huoltopalvelun toimittamia uusia letkusrajoja.
- Vanhaa letkua ei saa käyttää uudelleen.
- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa sähkövaaran välttämiseksi vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai vastaava ammattitaitoinen henkilö.
- Kytke laite pois toiminnasta ja irrota pistoke pistorasiasta ennen ylläpitotoimien aloittamista.
- Älä käytä painepesureita ja/tai höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Puhdista laite kostealla liinalla. Käytä ainoastaan mietoja pesuaineita. Älä käytä hankausainetta, hankaavia pesulappuja, liuottimia tai metalliesineitä.

## 2. TURVALLISUUSOHJEET

### 2.1 Asennus

- Poista kaikki pakkausmateriaalit ja kuljetuspultit.
- Säilytä kuljetuspultit varmassa paikassa. Jos laitetta halutaan siirtää tulevaisuudessa, kuljetuspultit tulee asentaa takaisin rummun lukitsemiseksi ja sisäisten vaurioiden välttämiseksi.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Noudata koneen mukana toimitettuja ohjeita.
- Älä asenna tai käytä laitetta tilassa, jossa se voi altistua alle 0 °C lämpötilalle tai sääolosuhteille.
- Varmista, että laitteen asennuspaikan lattia on tasainen, vakaa, lämmönkestävä ja puhdas.
- Varmista riittävä ilmankierto laitteen ja lattian välissä.
- Säädä jalkoja, jotta laitteen ja lattian välin jää riittävästi tilaa.

- Älä asenna laitetta paikkaan, jossa laitteen luukkua ei voida avata kokonaan.
- Älä aseta astiaa laitteen alapuolelle mahdollisten vesivuotojen varalta. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen tarkistaaksesi, mitä lisävarusteita voidaan käyttää.

### 2.2 Sähköliitäntä

- Laite on kytettävä maadoitettuun pistorasiaan.
- Kytke pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- Varmista, että arvokilven sähkötiedot vastaavat kotitalouden sähköverkon arvoja. Ota muussa tapauksessa yhteyttä sähköasentajaan.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Varmista, ettei pistoke ja virtajohto vaurioidu. Jos virtajohto joudutaan vaihtamaan, vaihdon saa suorittaa vain valtuutettu huoltoliike.
- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on

- ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- Älä koske virtajohtoon tai pistokkeeseen märellä kässillä.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.
- Tämä kodinkone vastaa Euroopan yhteisön direktiivejä.

## 2.3 Vesiliitäntä

- Varo, etteivät vesiletkut vaurioidu.
- Kun putkia ei ole käytetty pitkään aikaan, korjaustöiden jälkeen tai kun uusia laitteita (vesimittarit, jne.) on asennettu, anna veden valua, kunnes se on puhdasta ja kirkasta ennen uusien putkien liittämistä.
- Tarkista ensimmäisen käyttökerran aikana ja sen jälkeen, ettei laitteessa ole vesivuotojen merkkejä.

## 2.4 Käyttö



### **VAROITUS!**

Ne voivat aiheuttaa henkilövahinkoja, sähköiskuja, tulipaloja, palovammoja tai laitteen vaurioitumisen.

- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön.
- Noudata pesuaineen pakkauksen turvallisuusohjeita.

- Älä aseta laitteeseen, sen lähelle tai päälle sytyviä tuotteita tai sytytystuotteisiin kostutettuja esineitä.
- Varmista, että kaikki metalliosat on poistettu pyykistä.
- Lasiluukkuun ei saa koskea ohjelman ollessa toiminnessa. Lasi voi olla kuumaa.

## 2.5 Huolto

- Kun laite on korjattava, ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun.
- Käytä vain alkuperäisiä varaosia.

## 2.6 Hävittäminen



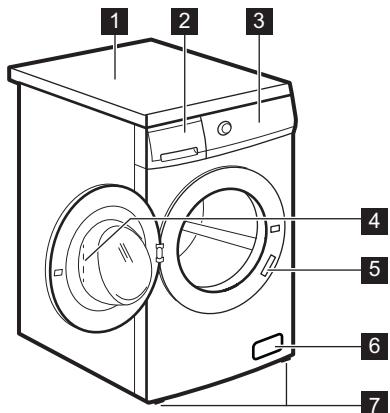
### **VAROITUS!**

Henkilövahinko- tai tukehtumisvaara.

- Irrota laite sähköverkosta ja vedenjakelusta.
- Leikkaa virtajohto laitteen läheltä ja hävitä se.
- Poista luukun lukitus, jotta lapset ja eläimet eivät voisi jäädä kiinni rummun sisälle.
- Hävitä laite paikallisten kotitalouksien sähkö- ja elektroniikkalaiteeromua (WEEE) koskevien määräyskierto- ja muut mukaisesti.

### 3. LAITTEEN KUVAUS

#### 3.1 Laitteen kuvaus

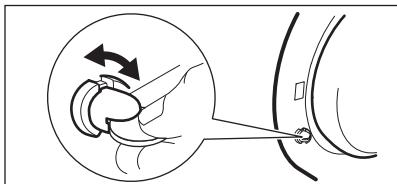


- 1** Kansilevy
- 2** Pesuainelokero
- 3** Käyttöpaneeli
- 4** Luukun kahva
- 5** Arvokilpi
- 6** Tyhjennyspumpun sihti
- 7** Säätöjalat laitteen tasapainotukseen

#### 3.2 Lapsilukon kytkeminen toimintaan

Tämän toiminnon avulla lapset tai kotieläimet eivät voi jäädä rummun sisälle kiinni.

Käännä lukkoja myötäpäivään, kunnes ura on vaakasuunnassa.  
Luukku ei sulkeudu.



Sulje luukku kääntemällä lukko vastapäivään, kunnes ura on pystysuunnassa.

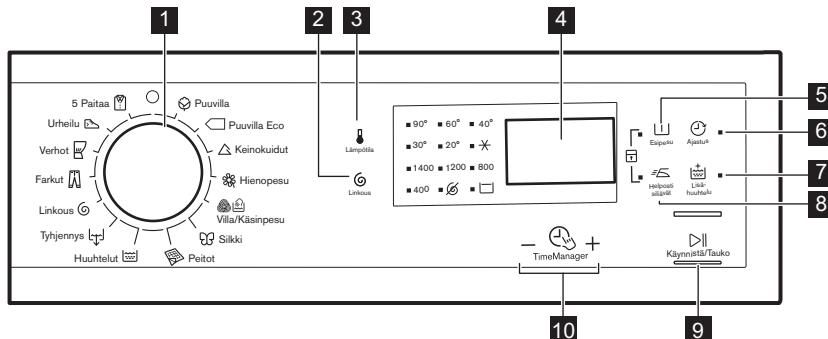
#### 3.3 Kiinnityslevypakkaus (4055171146)

Saatavilla valtuutetulta jälleenmyyjältä.  
Jos asennat laitteen jalustalle, asenna laite kiinnityslevyihin.

Lue lisävarusteenvaikuttavuuden mukana toimitetut ohjeet tarkasti.

## 4. KÄYTTÖPANEELI

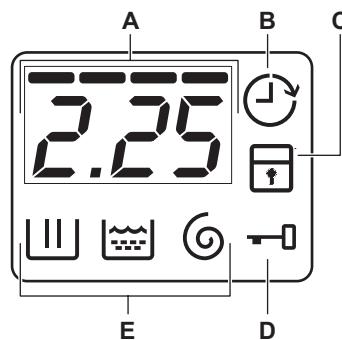
### 4.1 Käyttöpaneelin kuvaus



- 1** Ohjelmanvalitsin
- 2** Linkousnopeuden alennus - kosketuspainike (Linkous)
- 3** Lämpötila-kosketuspainike (Lämpötila)
- 4** Näyttö
- 5** Esipesu-kosketuspainike (Esiipesu)
- 6** Ajastin-kosketuspainike (Ajastus)

- 7** Lisähuuhtelu-kosketuspainike (Lisähuuhtelu)
- 8** Helposti Siliävät -kosketuspainike (Helposted soft closing)
- 9** Käynnistää/Tauko-kosketuspainike (Käynnistää/Tauko)
- 10** Time Manager -kosketuspainikkeet – +

### 4.2 Näyttö



- A.** Aika-alue:
  - Ohjelma-aika.
  - Hälytyskoodit. Katso kuvaus luvusta "Vianmääritely".
  - Time Manager ----- -taso.
- B.** Ajastimen merkkivalo.
- C.** Luukkulukitus merkkivalo.
- D.** Luukku lukittu -merkkivalo:
  - Kun merkkivalo palaa, luukkua ei voida avata.
  - Kun merkkivalo on sammunut, luukku voidaan avata.
  - Kun merkkivalo vilkkuu, luukkua ei voida avata. Odota joitakin minuutteja, kunnes merkkivalo sammuu.
- E.** Pesuvaiheen merkkivalot.
  - : pesuvaihe

-  huuhteluvaaihe

-  linkousvaaihe

## 5. OHJELMATAULUKKO

Ohjelma Lämpötilaväli	Maksimitäytö Maksimilin- kousnopeus	Ohjelman kuvaus (Pestävä pyykki ja likaisuustaso)
 Puuvilla 90 °C - Kylmä	8 kg 1400 kierrosta minuutissa	<b>Valkoinen ja väriillinen puuvilla.</b> Normaalilikainen ja vähän likainen pyykki.
 Puuvilla Eco <sup>1)</sup> 60 °C - 40 °C	8 kg 1400 kierrosta minuutissa	<b>Valkoinen ja väripitäävä puuvilla.</b> Normaalilikainen. Energiakulutus laskee ja pesuohjelman pituus kasvaa.
 Keinokuidut 60 °C - Kylmä	3 kg 1200 kierrosta minuutissa	<b>Siliävät tai sekapyykki.</b> Normaalilikainen.
 Hienopesu 40 °C - Kylmä	3 kg 1200 kierrosta minuutissa	<b>Arkalaatuiset tekstitilit, kuten akryyli, viskoosi, polyesteri.</b> Normaalilikainen.
 Villa/Käsip- nesu 40 °C - Kylmä	1,5 kg 1200 kierrosta minuutissa	<b>Konepestävä villa, käsinpestävä villa ja arka- laatuisen pyykki,</b> jossa on merkintä «käsip- su». <sup>2)</sup>
 Silkki 30 °C	1 kg 800 kierrosta minuutissa	Erikoisohjelma <b>silkkille ja sekoitekuidulle.</b>
 Peitot 60 °C - 30 °C	3 kg 800 kierrosta minuutissa	Erikoisohjelma yhdelle <b>keinokuitupeitolle, untu- vapeitteelle, sängynpeitteelle</b> jne.
 Huuhtelut Kylmä	8 kg 1400 kierrosta minuutissa	Pyykkiä huuhtelua ja linkoja. <b>Kaikki tekstilit</b> vil- laa ja erittäin arkalaatuisia tekstiilejä lukuun ottamatta. Laske linkousnopeutta pyykin laadun mu- kaan.
 Tyhjennys	8 kg	Veden tyhjentäminen rummusta. <b>Kaikki tekstiliit.</b>
 Linkous	8 kg 1400 kierrosta minuutissa	Pyykin linkoaminen ja veden tyhjentäminen rum- musta. <b>Kaikki tekstilit</b> villaa ja arkalaatuisia tekstiilejä lukuun ottamatta.
 Farkut 60 °C - Kylmä	3 kg 1200 kierrosta minuutissa	<b>Farkku- ja trikookankaat.</b> Myös tummille väriillisi- lle vaatteille.
 Verhot 40 °C - Kylmä	2 kg 800 kierrosta minuutissa	Erikoisohjelma <b>verhoille.</b> Esipesuvaaihe aktivoituu automaatisesti. <sup>3)</sup>

Ohjelma Lämpötilaväli	Maksimitäytö Maksimilin- kousnopeus	Ohjelman kuvaus (Pestävä pyykki ja likaisuustaso)
Urheilu 30 °C	3 kg 800 kierrosta minuutissa	<b>Siliävät ja arkalaatuinen pyykki.</b> Vähän likainen tai raikastettava pyykki.
5 Paitaa 30 °C	1,5 kg 800 kierrosta minuutissa	<b>Siliävät ja sekapyykki.</b> Vähän likainen ja raikastettava pyykki. 5 - 6 paidalle.

**1) Energiamerkin kulutusarvojen standardit ohjelmat.** Määräyksen 1061/2010 mukaisesti nämä ohjelmat ovat "Standardi 60 °C puuvillaohjelma" ja "Standardi 40 °C puuvillaohjelma". Ne ovat energian- ja vedenkulutuksen kannalta tehokkaimpia ohjelmia normaalili-kaista puuvillapyykkiä pestäässä.

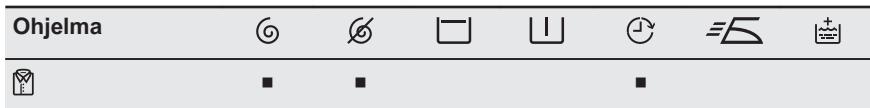


Pesuvaiheen veden lämpötila voi poiketa valitun ohjelman määritetyistä lämpö-tilasta.

- 2)** Tämän ohjelman aikana rumpu pyörii hitaasti hellävaraista käsitteilyä varten. Voi vaikuttaa, että rumpu ei pyöri tai se pyöri virheellisesti, tämä on kuitenkin normaalina tässä ohjelmassa.
- 3)** Älä käytä pesuaineita esipesuvaiheessa, jotta huuhtelussa käytetään vain vettä.

#### Ohjelman lisätoimintojen yhteensopivus

Ohjelma	⊖	⊖	□	□	⊖	⊖	⊕
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■				■	
	■				■		
	■	■	■		■		■
					■		
		■			■		
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■			■		



## 6. KULUTUSARVOT



Tämän taulukon tiedot ovat liikimääräisiä. Eri tekijät voivat vaikuttaa kyseisiin tietoihin: pyykin määrä ja typpi, veden ja ympäristön lämpötila.



Ohjelman käynnistyessä näytössä näkyy maksimitäyttömäärää koskeva ohjelman kesto.

Ohjelman kesto lasketaan automaattisesti pesuvaiheen aikana ja se voi pienentyä huomattavasti, jos koneessa on pyykkiä maksimitäyttömäärää vähemmän (esim. Puuvilla 60 °C -ohjelman maksimitäyttömäärä on 8 kg ja kesto yli 2 tuntia, todellisen täyttömäärään ollessa 1 kg ohjelman kesto on alle tunnin).

Kun laite laskee todellisen ohjelman keston, näytössä vilkkuu piste.

Ohjelmat	Täytyö (kg)	Energian- kulutus (kWh)	Vedenkulutus (litroina)	Likimääräinen ohjelman kesto (minuutteina)	Jäännös- kosteus (%) <sup>1</sup>
Puuvilla 60 °C	8	1,40	70	210	52
Puuvilla 40 °C	8	1,20	69	205	52
Keinokuidut 40 °C	3	0,60	56	140	35
Hienopesu 40 °C	3	0,55	59	95	35
Villa/Käsinpesu 30 °C <sup>2)</sup>	1,5	0,45	62	75	30

### Standardit puuvillaohjelmat

Standardi 60 °C puuvilla	8	0,81	52	275	52
Standardi 60 °C puuvilla	4	0,57	40	228	52
Standardi 40 °C puuvilla	4	0,51	40	226	52

<sup>1)</sup> Linkousvaiheen päätyessä.

<sup>2)</sup> Ei saatavilla kaikissa malleissa.

Pois (W)	Pääälle jätetty (W)
0,30	0,30

Yllä olevan taulukon tiedot ovat Euroopan Unionin komission asetuksen 1015/2010 mukaiset direktiivin 2009/125/EY vaatimuksien mukaisesti.

## 7. LISÄTOIMINNOT

### 7.1 Lämpötila

Voit muuttaa oletuslämpötilaa asettamalla tämän lisätoiminnon.

Merkkivalo  = kylmä vesi.

Asetetun lämpötilan merkkivalo syttyy.

### 7.2 Linkous

Tällä lisätoiminnolla voit muuttaa oletuslinkousnopeutta.

Asetetun nopeuden merkkivalo syttyy.

#### Linkouksen lisätoiminnot:

##### Ei linkouta

- Aseta tämä lisätoiminto kaikkien linkousvaiheiden poistamiseksi. Vain tyhjennysvaihe on käytettävässä.
- Vastaava merkkivalo syttyy.
- Aseta tämä lisätoiminto erittäin arkalaatuisia tekstilejä varten.
- Huuhteluvaihe käyttää enemmän vettä joissakin pesuohjelmissa.

### Rypälymisen esto

- Aseta tämä lisätoiminto ryppyleiden estämiseksi.
- Vastaava merkkivalo syttyy.
- Rummussa on vettä, kun ohjelma päättyy.
- Rumpu pyörii säännöllisesti, jotta pyykiin ei muodostuisi ryppijä.
- Luukku on edelleen lukittu. Luukun lukitus voidaan avata vasta sitten, kun vesi on tyhjennetty.



Katsa veden tyhjennysohjeet kohdasta "Ohjelman päättyessä".

### 7.3 Esipesu

Tämän lisätoiminnon avulla voit lisätä esipesuvaiheen pesuohjelmaan.

Valitse tämä lisätoiminto hyvin likaiselle pyykille.

Kun asetat tämän lisätoiminnon, ohjelman kesto on pitempi.

Vastaava merkkivalo syttyy.

### 7.4 Ajastus

Tämän lisätoiminnon avulla voit ohjelmoida pesuohjelman käynnistymään vähintään 30 minuutin ja enintään 20 tunnin päästä.

Näytössä näkyy vastaava merkkivalo.

### 7.5 Lisähuuhtelu

Tämän lisätoiminnon avulla voit lisätä huuhteluita pesuohjelmaan.

Käytä tätä lisätoimintoa, jos pesuaineelle ollaan allergisia tai jos alueen vesi on pehmeää.

Vastaava merkkivalo syttyy.

### 7.6 Helposti siliäväät

Laite pesee ja linkooa pyykin varoen ryppyleiden muodostumisen estämiseksi.

Laitteen linkousnopeus laskee, se käyttää enemmän vettä ja mukauttaa ohjelman keston pyykkityyppin mukaan.

Vastaava merkkivalo syttyy.

### 7.7 Time Manager –

Kun asetat pesuohjelman, näytössä näkyy oletuskesto.

Vähennä tai lisää ohjelman kestoä painamalla — tai +.

Time Manager on käytettävissä vain taulukon ohjelmissa.

-merkki-valo						
- 2)	■	■	■	■	■	■
--	■	■	■	■	■	■
---	■	■	■	■	■	■

-merkki-valo

----3) ■4) ■4) ■4) ■4) ■4) ■4) ■4)

- 1) Jos käytettävissä.
- 2) Lyhyin: pyykin raikastaminen.
- 3) Pisin: Kun ohjelman kestoä lisätään, energiankulutus pienenee asteittain. Optimoitu lämmitysvaihe säestää energiaa ja pittempi kesto säälyttää samat pesutulokset (erityisesti normaalilikaisen pyykin kohdalla).
- 4) Kaikkien ohjelmien oletuskesto.

## 8. ASETUKSET

### 8.1 Lapsilukko

Tämän lisätoiminnon avulla voit estää lasten leikkimisen käyttöpaneelilla.

- Kytke tämä lisätoiminto **pääälle/pois päältä** painamalla samanaikaisesti painiketta ja , kunnes merkkivalo sytyy/sammuu.

Tämä lisätoiminto voidaan kytkeä pääälle:

- Kun painat painiketta : lisätoiminnot ja ohjelmanvalitsin lukittuvat.
- Ennen painikkeen painamista: laite ei voi käynnistyä.

### 8.2 Pysyvä lisähuuhtelu

Tämän lisätoiminnon avulla voit asettaa lisähuuhtelun pysyvästi uuteen ohjelmaan.

- Kytke tämä lisätoiminto **pääälle/pois päältä** painamalla samanaikaisesti painiketta ja , kunnes merkkivalo sytyy/sammuu.

### 8.3 Äänimerkit

Äänimerkit kuuluvat, kun:

- ohjelma on päättynyt
- laitteessa on toimintahäiriö.

Voit kytkeä äänimerkit **pois päältä/pääälle** painamalla samanaikaisesti painiketta ja 6 sekunnin ajan.



Jos kytket äänimerkit pois päältä, ne toimivat laitteen toimintahäiriön yhteydessä.

## 9. KÄYTÖÖNOTTO

- Aseta pieni määrä pesuainetta pesuainelokeroon.
- Aseta puuvillalle tarkoitettu pesuohjelma ja valitse korkein

lämpötila, älä kuitenkaan aseta pyykiä koneeseen.  
Tällöin poistetaan mahdolliset liat rummusta ja pesualtaasta.

## 10. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ



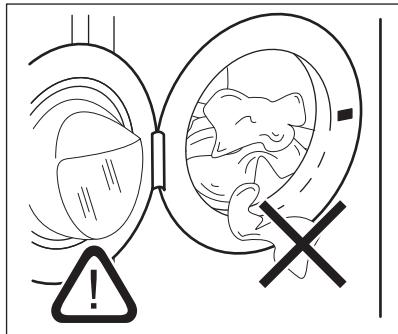
### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 10.1 Koneen täyttö

- Avaa laitteen luukku.

2. Laita pyykki koneeseen yksi vaatekappale kerrallaan.
3. Ravista vaatteita ennen kuin asetat ne laitteeseen.  
Varmista, ettei rummussa ole liikaa pyykkiä.
4. Sulje luukku.

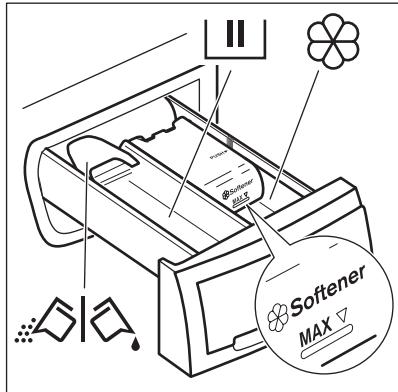


#### HUOMIO!

Varmista, etteivät pyykit jää tiivisteen ja luukun väliin.  
Olemassa on vesivuodon tai pyykkien vahingoittumisen vaara.

## 10.2 Pesuaineen ja lisääineiden käyttö

1. Mittaa pesuaine ja huuhteluaine.
2. Lisää pesuaine ja huuhteluaine lokeroihin.
3. Sulje pesuainelokero varoen.



## 10.3 Pesuainelokero



Pesuvaiheen pesuainelokerro.  
Jos käytät nestemäistä pesuainetta, lisää se juuri ennen ohjelman käynnistämistä.



Nestemäisten lisääineiden lokero (huuhteluaine, tärkki).



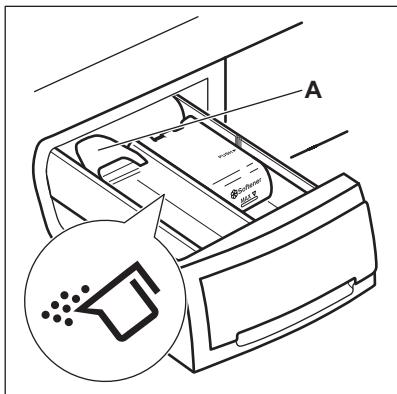
**HUOMIO!**  
Älä ylitä **MAX**-tasoa.



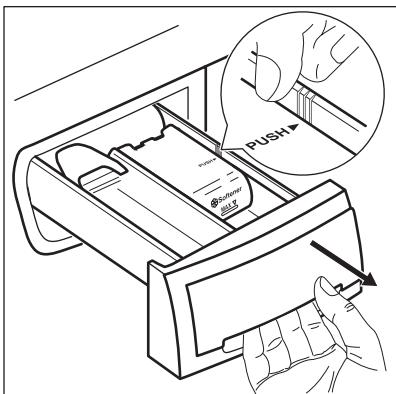
Pesujauheen tai nestemäisen pesuaineen läppä.

Kun asetat Esipesu-ohjelman (tai lisätoiminnon), lisää esipesun pesuaine suoraan rumpuun.

## 10.4 Nestemäinen tai jauhemainen pesuaine

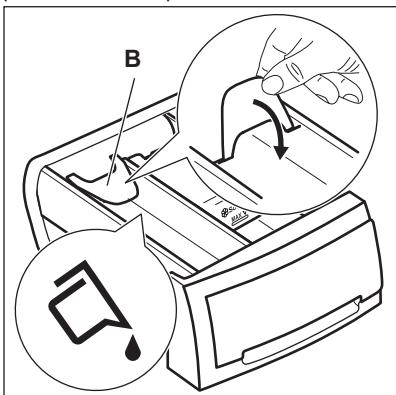


Läpin oletusasetus on **A** (pesujauhe).



Nestemäisen pesuaineen käyttö:

1. Poista lokerikko. Paina lokerikon reunaa nuolen (PUSH) kohdalta lokerikon poistamiseksi helposti.



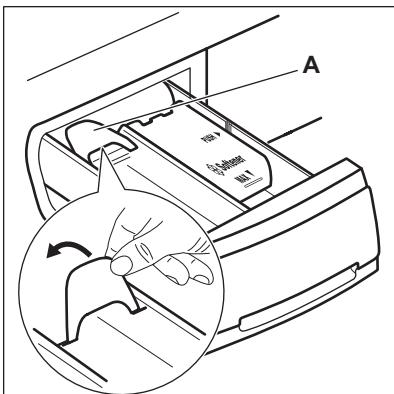
2. Säädä läppä asentoon **B**.

3. Aseta lokero takaisin syvennykseen.



Nestemäistä pesuainetta käytettäessä:

- Älä käytä hyytelömäisiä tai paksuja nestemäisiä pesuaineita.
- Lisää korkeintaan 120 ml nestettä.
- Älä aseta ohjelmaa, jossa on esipesu.
- Älä aseta ajastinta.



Kun läppä on asennossa **B** ja haluat käyttää pesuauhetta:

1. Poista lokerikko.
2. Säädä läppä asentoon **A**.
3. Aseta lokero takaisin syvennykseen.

## 10.5 Ohjelman asettaminen

1. Käännä ohjelmanvalitsinta ja aseta ohjelma:
  - Merkkivalo vilkkuu.
  - Näytössä näky Time Manager -taso, ohjelman kesto ja ohjelmavaiheiden merkkivalot.
2. Muuta tarvittaessa lämpötilaa ja linkousnopeutta tai lisää käytettäväissä olevia lisätöimintoja. Kun kytket jonkin lisätöiminnon päälle, asetetun lisätöiminnon merkkivalo sytyy.



Jos asetat jonkin arvon virheellisesti, näytössä näky viesti .

## 10.6 Ohjelman käynnistäminen ilman ajastusta

Paina painiketta .

- Merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja jää palamaan.
- Merkkivalo alkaa vilkkumaan näytössä.

- Ohjelma käynnistyy, luukku lukittuu ja näytössä näkyy merkkivalo .
- Tyhjennyspumppu voi toimia lyhyen aikaa, kun laitteen vedentäyttö on käynnissä.



Noin 15 minuutin kuluttua ohjelman käynnistymisestä:

- Laite säättää automaattisesti ohjelman keston pyykimääärän mukaan.
- Uusi arvo näkyy näytössä.

## 10.7 Ohjelman käynnistäminen ajastuksella

1. Paina painiketta  toistuvasti, kunnes haluamasi viive näkyy näytössä.  
Vastaava merkkivalo syttyy näyttöön.
2. Paina painiketta :
  - Laite käynnistää ajanolaskun.
  - Luukku lukittuu ja näytössä näkyy merkkivalo .
  - Kun asetettu aika on kulunut loppuun, ohjelma käynnistyy automaattisesti.



Voit peruuttaa ajastimen tai muuttaa ajastimen asetusta ennen kuin painat .

Ajastuksen peruuttaminen:

- Paina painiketta  laitteen asettamiseksi taukotilaan.
- Paina painiketta , kunnes näytössä näkyy .
- Käynnistä ohjelma välittömästä painamalla painiketta  uudelleen.

## 10.8 Ohjelman keskeyttäminen ja lisätoimintojen muuttaminen

Voit muuttaa vain joitakin lisätoimintoja ennen kuin ne käynnistyvät.

1. Paina painiketta .  
Merkkivalo alkaa vilkkua.
2. Muuta lisätoimintoja.
3. Paina uudelleen painiketta .  
Ohjelma jatkuu.

## 10.9 Käynnissä olevan ohjelman peruuttaminen

1. Peruuta ohjelma ja kytke laite pois toiminnasta käänämällä ohjelmanvalitsin asentoon .
2. Kytke laite toimintaan käänämällä ohjelmanvalitsinta uudelleen. Sen jälkeen voit asettaa uuden pesuhjelman.



Laite voi tyhjentää veden ennen uuden ohjelman käynnistämistä. Varmista tällöin, että pesuaine on edelleen pesuainelokerossa. Täytä se muussa tapauksessa.

## 10.10 Luukun avaaminen ajastimen ollessa käynnissä

Laitteen luukku on lukittu ja merkkivalo  palaa ajastimen ollessa toiminnassa.

1. Aseta laite keskeytystilaan painamalla painiketta .
  2. Odota, kunnes luukun lukituksen merkkivalo  sammuu.
  3. Voit avata luukun.
  4. Sulje luukku ja paina uudelleen painiketta .
- Ajastin toimii edelleen.

## 10.11 Luukun avaaminen ohjelman ollessa käynnissä

Laitteen luukku on lukittu ja merkkivalo  palaa ohjelman ollessa toiminnassa.



### HUOMIO!

Jos lämpötila ja vedentaso rumussa ovat liian korkeita, luukku ei voida avata.

- Kytke laite pois toiminnasta käänämällä ohjelmanvalitsin asentoon 
- Odota joitakin minuutteja ja avaa sen jälkeen laitteen luukku.
- Sulje laitteen luukku.
- Aseta ohjelma uudelleen.

## 10.12 Ohjelman päättyessä

- Laite pysähtyy automaattisesti.
- Äänimerkki kuuluu (jos se aktivoitu).
- Näyttöön syttyy .
- Painikkeen  merkkivalo sammuu.
- Luukun lukon merkkivalo  sammuu.
- Voit avata luukun.
- Poista pyykit laitteesta. Varmista, että rumpu on tyhjä.
- Sulje vesihana.
- Kytke laite pois toiminnasta käänämällä ohjelmanvalitsin asentoon .
- Pidä luukku raollaan homeen ja hajujen muodostumisen estämiseksi.

### Pesuohjelma on suoritettu loppuun, mutta rummuissa on edelleen vettä:

- Rumpu pyörii säännöllisesti, jotta pyykkiin ei muodostuisi ryppyyjä.
- Luukun lukon merkkivalo  palaa. Merkkivalo  vilkkuu. Luukku on edelleen lukittu.
- Luukku voidaan avata vasta sitten, kun vesi on tyhjennetty.

### Veden tyhjentäminen:

- Laske tarvittaessa linkousnopeutta. Jos asetat toiminnon , laite

suorittaa ainostaan tyhjennysvaiheen.

- Paina painiketta . Laite tyhjentää veden ja linkoaa.
- Kun ohjelma on suoritettu loppuun ja luukun lukon merkkivalo  sammuu, luukku voidaan avata.
- Kytke laite pois toiminnasta käänämällä ohjelmanvalitsin asentoon .

 Laite tyhjentää veden ja linkoaa automaattisesti noin 18 tunnin kuluttua (Villa-ohjelmaa lukuun ottamatta).

## 10.13 Valmiustila

Kun pesuohjelman päätymisestä on kulunut joitakin minuutteja eikä laitetta ole kytetty pois toiminnasta, energiansäästötoiminto aktivoituu.

Energiansäästötoiminto vähentää energiankulutusta, kun laite on valmiustilassa.

- Kaikki merkkivalot ja näyttö sammuvat.
- Painikkeen  merkkivalo vilkkuu hitaasti.
- Paina joitakin lisätoimintoa energiansäästötoiminnon deaktivoimiseksi.

 Jos asetat ohjelman tai lisätoiminnon, jonka päättyvä vesi jää rumpuun, energiansäästötoiminto ei kytkeydy pääille veden tyhjentämisen muistuttamiseksi.

# 11. VIHJEITÄ JA NEUVOJA

## 11.1 Pyykit

- Lajittele valkopyyki, väriillinen pyykki, tekokuidut, arkalaatuinen pyykki ja villapyykki.
- Noudata tekstiilien hoito-ohjemerkinnessä olevia ohjeita.
- Älä pese valkopyykkiä ja väriillistä pyykkiä yhtä aikaa.

- Jotkin väriilliset vaatteet voivat laskea väriä ensimmäisessä pesussa. Ne on suositteltavaa pestä erikseen ensimmäisillä kerroilla.
- Sulje tyynyliinojen napit, vetoketjut, koukut ja nepparit. Sido vyöt.
- Tyhjennä taskut ja ravista viikatut vaatteet auki.

- Käännä monikerroksiset tekstilil, villavaatteet ja painetut tekstilil väärin pään.
- Poista kovat tahrat.
- Pese vaikeat tahrat erikoispesuaineella.
- Ole varovainen verhoja käsitellessä. Poista kaikki koukut ja aseta verhot pesupussiin tai tyynyliinaan.
- Älä pese saumaamattomia tai leikattuja pyykkejä. Pese pienet ja/tai arkalaatuiset pyykit pesupussissa (esim. kaarelliset rintaliivit, vyöt, sukkahousut, jne.).
- Erittäin pieni täytönmäärä voi aiheuttaa epätasapainon linkousvaiheessa. Jos näin käy, levitä pyykit käsin pesultaassa ja käynnistä linkous uudelleen.

## 11.2 Vaikeat tahrat

Vesi ja pesuaine eivät riitä poistamaan vaikeita tahoja.

Suosittelemme, että vaikeat tahrat esikäsitellään ennen tekstiliien asettamista laitteeseen.

Markkinoilla on saatavilla erityisiä tahranoistoaineita. Käytä tahaan ja tekstiliin laatuun sopivaa tahranoistoainetta.

## 11.3 Pesuaineet ja lisääineet

- Käytä vain pesukoneeseen tarkoitettuja pesuaineita ja lisääineita:
  - jauhemaisia pesuaineita kaikille kuitutypeille
  - jauhemaisia pesuaineita aroille kuidulle (enintään 40 °C) ja villalle
  - nestemäisiä pesuaineita, mieluiten alhaisen lämpötilan pesuohjelmissa (enintään 60 °C)

# 12. HOITO JA PUHDISTUS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

kaikille kuitutypeille, tai villavaatteiden erikoispesuaineita.

- Älä sekoita erityyppisiä pesuaineita keskenään.
- Suojele ympäristöä käyttämällä vain oikeaa pesuainemääriä.
- Noudata pesuainepakkaukseen merkityjä ohjeita.
- Käytä tekstiliin laatuun ja väriin, ohjelman lämpötilaan sekä likaisuustasoon sopivia tuotteita.
- Jos laitteesi pesuainelokerossa ei ole läppää, lisää nestemäiset pesuaineet (pesuainevalmistajan toimittamaa) annostelupalloa käyttämällä.

## 11.4 Ympäristönsuojeluohjeita

- Pese normaalilikaiset pyykit ohjelmalla, jossa ei ole esipesua.
- Käynnistä pesuohjelma aina sallittu maksimaalisella täytönmäärellä.
- Käytä tarvittaessa tahranoistoainetta, kun valitset alhaisen lämpötilan pesuohjelman.
- Tarkista kotisi vedenkovuus käyttääksesi oikean määran pesuainetta. Katso kohta "Veden kovuus".

## 11.5 Veden kovuus

Jos alueesi vedenkovuus on suuri tai keskisuuri, suosittelemme pesukoneeseen tarkoitettujen vedenpehmentimien käytämistä. Jos alueesi vesi on pehmeää, vedenpehmentimen käyttö ei ole tarpeen.

Tarkista alueesi vedenkovuus ottamalla yhteyttä paikalliseen vesilaitokseen.

Käytä oikeaa määriä vedenpehmennintä. Noudata tuotepakkaukseen merkityjä ohjeita.

## 12.1 Ulkopintojen puhdistaminen

Puhdista laite ainoastaan saippualla ja lämpimällä vedellä. Kuivaa kaikki pinnat kokonaan.

**HUOMIO!**

Älä käytä koskaan alkoholia, liuotinaineita tai vastaavia tuotteita.

## 12.2 Kalkinpoisto

Jos alueesi vedenkovuus on suuri tai keskisuuri, suosittelemme pesukoneeseen tarkoitettujen kalkinpoistotuotteen käyttämistä.

Tarkista rumpu säännöllisesti kalkkikertymien ja ruostehiuksien estämiseksi.

Poista ruostehiuksiset käyttämällä ainoastaan pesukoneeseen tarkoitettuja erikoistuotteita. Suorita toimenpide erillään pyykinpesusta.



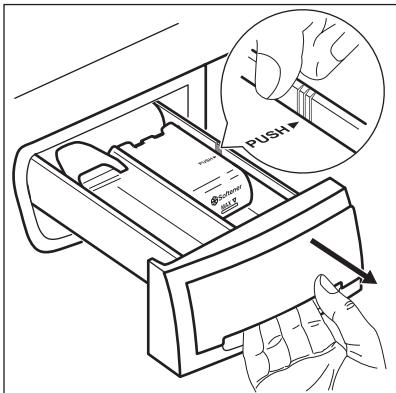
Noudata aina tuotepakkaukseen merkityjä ohjeita.

## 12.3 Huoltopesu

Alhaisen lämpötilan ohjelmissa rumpuun voi jäädä hiukan pesuainetta. Suorita

## 12.5 Pesuainelokeron puhdistaminen

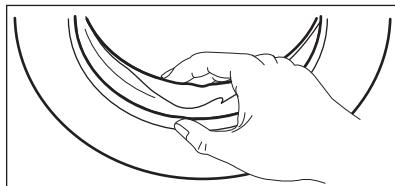
1.



huoltopesu säännöllisesti. Toimi seuraavasti:

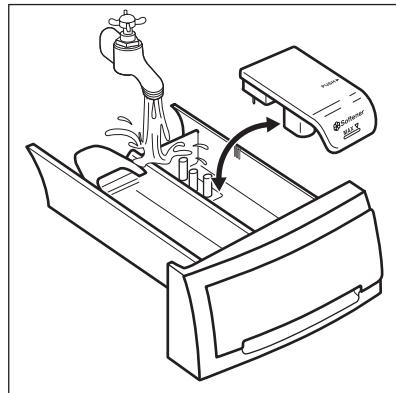
- Poista kaikki pyykit koneesta.
- Valitse puuvillaohjelma, suurin lämpötila ja lisää pieni määärä pesuainetta.

## 12.4 Luukun tiiviste

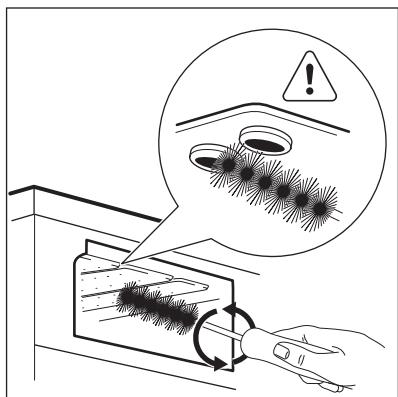


Tarkista tiiviste säännöllisesti ja poista kaikki esineet sisältästä.

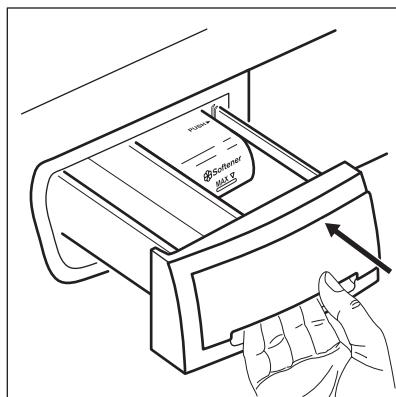
2.



3.



4.

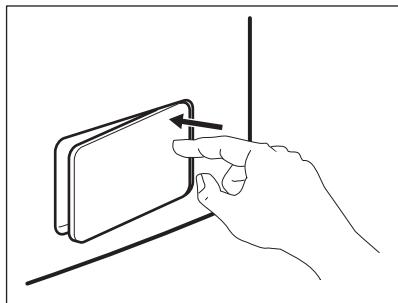


## 12.6 Vedenpoiston sihdin puhdistaminen

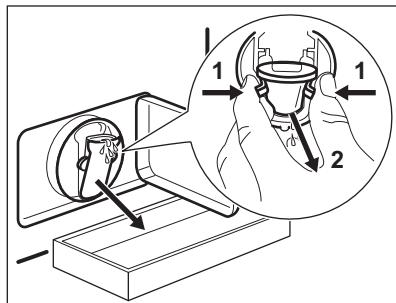


Älä puhdista vedenpoiston sihtiä, jos laitteen vesi on kuumaa.

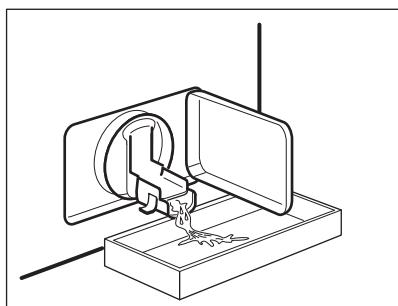
1.



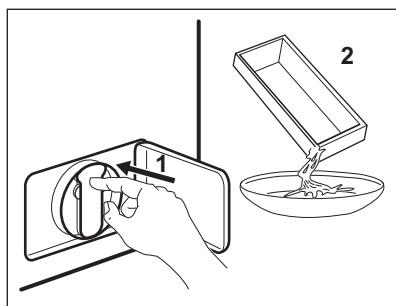
2.



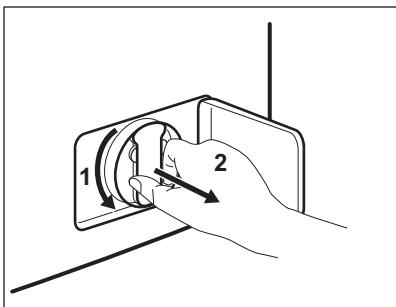
3.



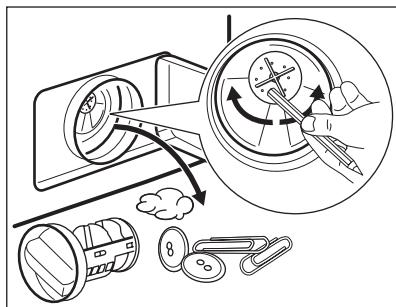
4.



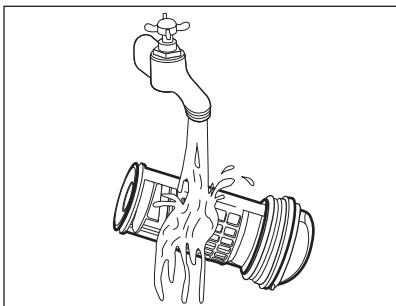
5.



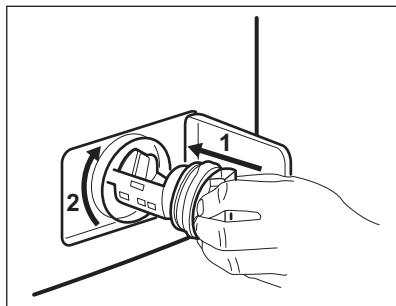
6.



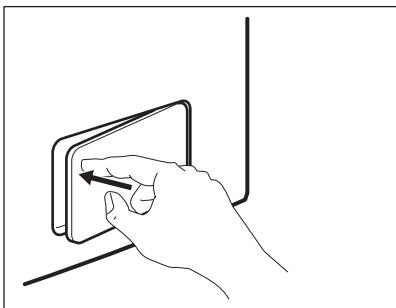
7.



8.

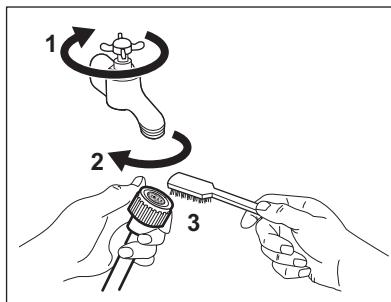


9.

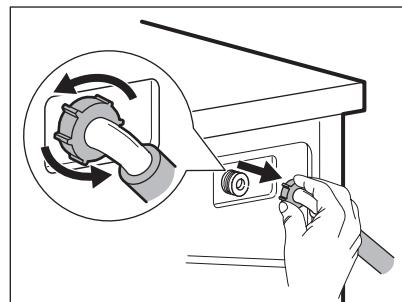


## 12.7 Vedenottoletkun ja venttiilin sihdin puhdistaminen

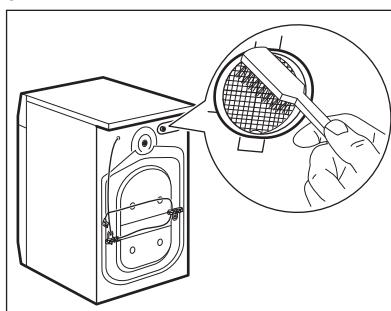
1.



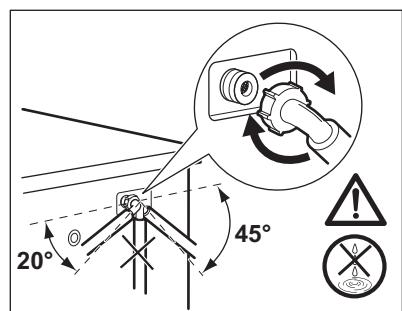
2.



3.



4.



## 12.8 Häätätyhjennys

Laite ei voi tyhjentää vettä toimintahäiriön vuoksi.

Jos tämä ongelma esiintyy, suorita toimenpiteen 'Nukkasihdin puhdistaminen' vaiheet (1) - (9). Puhdista pumpu tarvittaessa.

Kun tyhjennät veden häätätyhjennystoimenpiteellä, tyhjennysjärjestelmä tulee aktivoida uudelleen:

1. Kaada pesuainelokeron päälokeroon 2 litraa vettä.
2. Aloita veden tyhjennys käynnistämällä ohjelma.

## 12.9 Suojeltava jäätymiseltä

Jos kone asennetaan alueelle, jossa lämpötila voi laskea alle 0 °C, poista

jäljelle jäänyt vesi vedenottoletkusta ja tyhjennyspumppusta.

1. Irrota pistoke pistorasiasta.
2. Sulje vesihana.
3. Aseta vedenottoletkun kaksi päätä astiaan ja anna veden valua letkusta ulos.
4. Tyhjennä tyhjennyspumppu. Katso häätätyhjennyksen ohjeet.
5. Kun tyhjennyspumppu on tyhjä, asenna vedenottoletku uudelleen.



### VAROITUS!

Varmista, että lämpötila on yli 0 °C ennen kuin käytät laitetta uudelleen.  
Valmistaja ei otta vastuuta jäätymisvaarioista.

## 13. VIANMÄÄRITYS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

- **E10** - Laitteeseen ei tule vettä oikein.
- **E20** - Koneeseen jää vettä.
- **E40** - Laitteen luukku on auki tai se on suljettu virheellisesti. Tarkista luukku!
- **EHO** - Virransyöttö on epävakaan. Odota kunnes virransyöttö on vakaa.

### 13.1 Johdanto

Laite ei käynnisty tai se pysähtyy kesken pesuohjelman.

Yritä etsiä ratkaisu ongelmaan (katso taulukko). Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

**Joidenkin häiriöiden yhteydessä laitteesta kuuluu äänimerkki ja näytössä näkyv virhekoodi:**



### VAROITUS!

Kytke laite pois toiminnasta ennen tarkistusten suorittamista.

### 13.2 Mahdolliset häiriöt

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Pesuohjelma ei käynnytä.	Varmista, että pistoke on kiinnitetty pistorasiaan.
	Tarkista, että laitteen luukku on suljettu.
	Varmista, ettei mikään sulakekotelon sulakkeista ole palanut.
	Varmista, että Käynnistä/Tauko-painiketta on painettu.
	Jos ajastin on asetettu, peruuta asetus tai odota, kunnes ajanlaskenta on kulunut umpeen.
	Poista lapsilukko toiminnasta, jos se on päällä.
Laitteeseen ei tule vettä.	Tarkista, että vesihana on auki.
	Varmista, ettei vedensyöttöpaine ole liian alhainen. Kysy lisätietoa paikalliselta vesilaitoksesta.
	Tarkista, ettei vesihana ole tukossa.
	Varmista, ettei vedenottoletkun ja venttiilin sihdeissä ole tukoksia. Lue ohjeet kohdasta "Hoito ja puhdistus".
	Varmista, ettei vedenottoletkussa ole väänymiä tai taittumia.
	Tarkista, että vedenottoletku on liitetty oikein.
Laite ei täyty vedellä ja tyhjenee välittömästi.	Varmista, että tyhjennysletku on oikeassa asennossa. Letku voi olla liian matalalla.
Koneeseen jää vettä.	Tarkista, ettei altaan poistoviemäri ole tukossa.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
	Varmista, ettei tyhjennysletkussa ole väänymiä tai taittumia.
	Tarkista, ettei vedenpoiston sihti ole tukossa. Puhdista sihti tarvittaessa. Lue ohjeet kohdasta "Hoito ja puhdistus".
	Tarkista, että tyhjennysletku on liitetty oikein.
	Aseta tyhjennysohjelma, jos asetit ohjelman, jossa ei ole tyhjennysvaihetta.
	Aseta tyhjennysohjelma, jos asetit lisätoiminnon, jossa vesi jäää koneeseen.
Linkousvaihe ei toimi tai pesuohjelma kestää normaalialla pitempään.	Aseta linkoustoiminto. Aseta tyhjennystoiminto, jos asetit lisätoiminnon, jossa vesi jäää rumpuun.
	Tarkista, ettei vedenpoiston sihti ole tukossa. Puhdista sihti tarvittaessa. Lue ohjeet kohdasta "Hoito ja puhdistus".
	Levitä pyykit käsin rummussa ja käynnistä linkous uudelleen. Epätasapaino voi aiheuttaa tämän ongelman.
Lattialla on vettä.	Varmista, että vesiletkujen liitännät ovat kireät ja ettei vesi vuotoja ole.
	Varmista, ettei tyhjennysletkussa ole vaurioita.
	Varmista, että käytät oikeaa pesuainetta ja pesuainemääriä.
Laitteen luukku ei avauduu.	Varmista, että pesuohjelma on päättynyt.
	Aseta tyhjennys- tai linkousohjelma, jos rummussa on vettä.
Laitteesta kuuluu poikkeavia ääniä.	Varmista, että laite on tasapainotettu oikein. Lue ohjeet kohdasta "Asennus".
	Varmista, että pakkausmateriaalit ja/tai kuljetustuet on poistettu. Lue ohjeet kohdasta "Asennus".
	Lisää pyykkiä koneeseen. Pyykkiä voi olla liian vähän.
Ohjelma on näkyvissä olevaa aikaa lyhempi.	Laite laskee uuden ajan täyttömäärään mukaan. Katso kohda 'Kulutusarvot'.
Ohjelma on näkyvissä olevaa aikaa pitempi.	Epätasapainossa oleva täyttömäärä lisää keston aikaa. Tämä on normaalialla laitteen toimintaa.
Pesutulos ei ole tyydyttävä.	Lisää pesuaineen määriä tai käytä toista pesuainetta.
	Poista vaikeat tahrat erikoistuotteilla ennen pyykinpesua.
	Varmista, että asetat olkean lämpötilan.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
	Vähennä pyykkiä.
Lisätoimintoa ei voida asettaa.	Varmista, että painat vain haluamiasi painikkeita.

Kytke virta laitteeseen tarkastusten jälkeen. Ohjelma jatkuu keskeytyskohdasta.

Jos ongelma toistuu, ota yhteystä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Jos näytössä näkyy muita hälytyskoodeja. Kytke laite pois toiminnasta ja toimintaan. Jos ongelma toistuu, ota yhteystä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

## 14. TEKNISET TIEDOT

Mitat	Leveys/korkeus/syvyys/ kokonaissyvyys	600 mm / 850 mm / 559 mm / 578 mm
Sähköliittäntä	Jännite Kokonaisteho Sulake Taajuus	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Suojakansi takaa kiinteiden hiukkasten ja kos-teuden suojaustason, lukuun ottamatta kuiten-kaan matalajännitteisiä laitteita, joissa ei ole kos-teussuojaaa		IPX4
Vedenpaine	Minimi Maksimi	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Vesiliittäntä 1)		Kylmä vesi
Maksimitäytönäärä	Puuvilla	8 kg
Energialuokka		A+++ -20 %
Linkousnopeus	Maksimi	1400 kierrosta minuutissa

1) Liitä vedenottoletku hanaan, jossa on 3/4" kierteyts.

## 15. YMPÄRISTÖNSUOJELU

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä . Kierrätä pakaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut. Älä hävitä merkillä .

merkityjä kodinkoneita kotitalousjätteen mukana. Palauta tuote paikalliseen kierrätyskeskukseen tai ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen.

# INNEHÅLL

<b>1. SÄKERHETSINFORMATION.....</b>	<b>26</b>
<b>2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER.....</b>	<b>27</b>
<b>3. PRODUKTBESKRIVNING.....</b>	<b>29</b>
<b>4. KONTROLLPANELEN.....</b>	<b>30</b>
<b>5. PROGRAMÖVERSIKT.....</b>	<b>31</b>
<b>6. FÖRBRUKNINGSVÄRDEN.....</b>	<b>33</b>
<b>7. TILLVALSFUNKTIONER.....</b>	<b>34</b>
<b>8. INSTÄLLNINGAR.....</b>	<b>35</b>
<b>9. INNAN FÖRSTA ANVÄNDNING.....</b>	<b>35</b>
<b>10. DAGLIG ANVÄNDNING.....</b>	<b>35</b>
<b>11. RÅD OCH TIPS.....</b>	<b>39</b>
<b>12. SKÖTSEL OCH RENGÖRING.....</b>	<b>40</b>
<b>13. FELSÖKNING.....</b>	<b>44</b>
<b>14. TEKNISKA DATA.....</b>	<b>46</b>

## VI TÄNKER PÅ DIG

Tack för att du köpt en Electrolux-produkt. Du har valt en produkt som för med sig årtionden av yrkesfarenhet och innovation. Genial och elegant har den utformats med dig i åtanke. Så när du än använder den kan du känna dig trygg med att veta att du får fantastiska resultat varje gång.

Välkommen till Electrolux.

**Besök vår webbplats för att:**



Få användningsråd, broschyrer, felsökningshjälp och serviceinformation:  
[www.electrolux.com/webselfservice](http://www.electrolux.com/webselfservice)



Registrera din produkt för bättre service:  
[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



Köpa tillbehör, förbrukningsvaror och originalreservdelar till din produkt:  
[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## KUNDTJÄNST OCH SERVICE

Vi rekommenderar att originalreservdelar används.

Ha följande uppgifter till hands när du kontaktar serviceavdelningen: Modell, PNC, serienummer.

Informationen står på typskylten.

Varnings-/viktig säkerhetsinformation

Allmän information och tips

Miljöinformation

Med reservation för ändringar.

## 1. SÄKERHETSINFORMATION

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren är inte ansvarig för eventuella personskador eller andra skador som uppkommit som ett resultat av felaktig installation eller användning. Förvara alltid bruksanvisningen på en säker och tillgänglig plats för framtida bruk.

### 1.1 Säkerhet för barn och handikappade

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer med bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller instrueras beträffande hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Barn under 3 år får ej vistas i närheten av den här apparaten när den är igång.
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn och kassera det på lämpligt sätt.
- Tvättmedel ska förvaras utom räckhåll för barn.
- Barn och husdjur måste hållas borta från produkten när luckan är öppen.
- Om apparaten har ett barnlås, måste detta aktiveras.
- Barn får inte utföra städning och underhåll av apparaten utan uppsikt.

### 1.2 Allmän säkerhet

- Ändra inte produktens specifikationer.
- Överskrid inte den angivna maximala tvättmängden 8 kg (se avsnittet "Programöversikt").
- Vattentrycket under drift vid vatteningångspunkten från utloppsanslutningen måste vara mellan 0,5 bar (0,05 MPa) och 8 bar (0,8 MPa).

- Ventilationsöppningarna i botten (om tillämpligt) får ej täppas igen av en matta eller annat som ligger på golvet.
- Apparaten måste anslutas till vattenledningsnätet med hjälp av de nya medföljande slangsatserna, eller andra nya slangsatser som tillhandahålls av auktoriserat servicecenter.
- Gamla slanguppsättningar får inte återanvändas.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, tillverkarens auktoriserade servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika elektrisk fara.
- Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.
- Använd inte högtrycksvattenspray och/eller ånga för att rengöra apparaten.
- Rengör produkten med en våt trasa. Använd bara milda rengöringsmedel. Använd inte produkter med slipeffekt, skursvampar, lösningsmedel eller metallföremål.

## 2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

### 2.1 Installation

- Ta bort förpackningen och transportbulaterna.
- Förvara transportbulaterna på ett säkert ställe. Om apparaten ska flyttas i framtiden måste de sättas dit igen för att låsa trumman för att förhindra inre skador.
- Var alltid försiktig när apparaten rör sig eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och täckta skor.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.
- Följ installationsinstruktionerna som följer med produkten.
- Installera och använd inte produkten på en plats där temperaturen understiger 0°C eller där den utsätts för väder och vind.

- Golvytan där apparaten ska installeras måste vara plan, stabil, värmebeständig och ren.
- Kontrollera att luft kan cirkulera mellan produkten och golvet.
- Ställ in fötterna så att det finns tillräckligt utrymme mellan produkten och golvet.
- Installera inte produkten där luckan inte kan öppnas helt.
- Placerar inte en behållare för uppsamling av vattenläckage under produkten. Kontakta auktoriserat servicecenter för att kontrollera vilka tillbehör som kan användas.

### 2.2 Elektrisk anslutning

- Produkten måste jordas.
- Använd alltid ett korrekt installerat, stötsäkert och jordat eluttag.

- Kontrollera att produktens märkdata överensstämmer med din strömkälla. I annat fall, kontakta en elektriker.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.
- Kontrollera så att du inte skadar stickkontakten och nätkabeln. Om produktens nätkabel behöver bytas måste det göras av vårt auktoriserade servicecenter.
- Anslut stickkontakten till eluttaget först vid slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Ta inte i anslutningssladden eller stickkontakten med våta händer.
- Dra inte i anslutningssladden för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.
- Denna produkt uppfyller kraven enligt EU:s direktiv.

## 2.3 Anslutning av vatten

- Orsaka inga skador på vattenslangarna.
- Före anslutning av nya slangar, slangar som inte används under en längre tid, där reparationsarbete har utförts eller om nya enheter har monterats (vattenmätare, etc.), ska vattnet rinna en stund tills det är rent och klart.
- Kontrollera att det inte finns några synliga vattenläckor under och efter första användningen av maskinen.

## 2.4 Användning



### VARNING!

Det finns risk för personskador, elstöt, brand eller skador på produkten.

- Denna produkt är endast avsedd för hushållsbruk.
- Följ säkerhetsanvisningarna på tvättmedelspaket.
- Placera inga lättantändliga produkter eller föremål som är fuktiga med lättantändliga produkter i, nära eller på tvättmaskinen.
- Se till att alla metallföremål avlägsnas från tvätten.
- Vidrör inte glasluckan medan ett program är i drift. Glaset kan bli hett.

## 2.5 Underhåll

- Kontakta en auktoriserad serviceverkstad för reparation av produkten.
- Använd endast originaldelar.

## 2.6 Avfallshantering



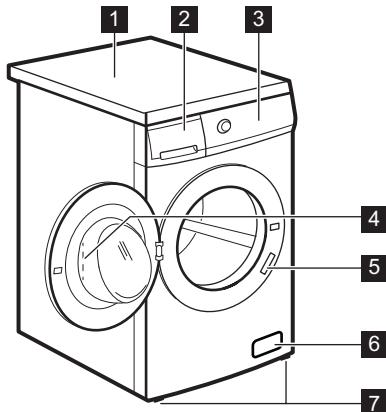
### VARNING!

Risk för kvävning eller skador.

- Koppla loss produkten från eluttaget och vattentillförseln.
- Klipp av elkabeln nära produkten och kassera den.
- Ta bort luckspärren för att förhindra att barn eller husdjur blir instängda i trumman.
- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter för avyttring från WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

### 3. PRODUKTBESKRIVNING

#### 3.1 Översikt över produkten



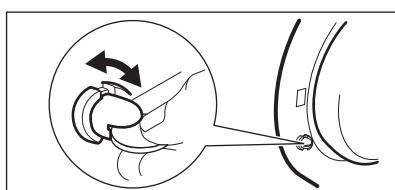
- 1** Bänkskiva
- 2** Tvättmedelsfack
- 3** Kontrollpanel
- 4** Luckhandtag
- 5** Typskylt
- 6** Filter till tömningspump
- 7** Fötter för att få maskinen i våg

#### 3.2 För att aktivera/inaktivera Barnlåset

Denna produkt hindrar barn eller djur från att bli instängda i trumman.

Vrid enheten medurs, tills skåran är horisontellt.

Du kan inte stänga luckan.



Stäng luckan genom att vrida enheten moturs tills skåran är vertikal.

#### 3.3 Fästplåtsats (4055171146)

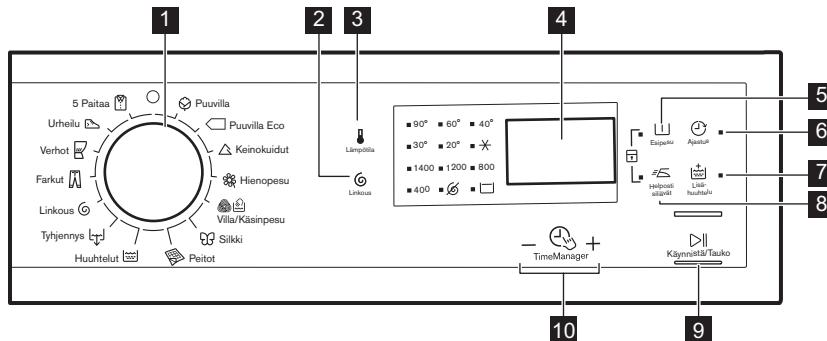
Finns att köpa hos närmaste auktoriserade återförsäljare.

Om du installerar produkten på en plint måste du fästa fast produkten i fästplåtarna.

Läs noga igenom anvisningarna som medföljer tillbehöret.

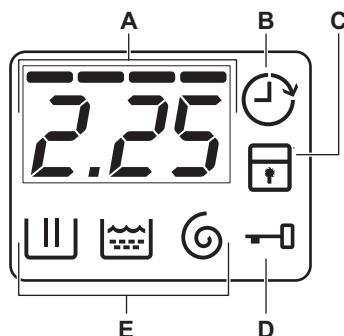
## 4. KONTROLLPANELEN

### 4.1 Beskrivning av kontrollpanelen



- 1** Programvred
- 2** Touch-kontroll för reducerad centrifugering ⚡ (Linkous)
- 3** Touch-kontroll för Temperatur ℃ (Lämpötila)
- 4** Display
- 5** Touch-kontroll för Förtvätt ▲ (Esipesu)
- 6** Touch-kontroll för Födröjd start ⌂ (Ajastus)
- 7** Touch-kontroll för Extra sköljning ⚡ (LisähuuhTELU)
- 8** Touch-kontroll för Lättstruket ⚡ (Helposti siliÄVÄT)
- 9** Touch-kontroll för Start/Paus ▷|| (KäynnistÄ/Tauko)
- 10** Touch-kontroller för Time Manager – ⌂ +

### 4.2 Display



- A.** Tidområdet:
  - Programtid.
  - Larmkoder. Se avsnittet "Felsökning" för beskrivning av dem.
  - Nivån för Time Manager ----.
- B.** Indikator för Födröjd start.
- C.** Kontrolllampa för Barnläs.
- D.** Indikator för Luckläs:
  - Den lyser, du kan inte öppna luckan.
  - Den lyser inte, du kan öppna luckan.
  - Den blinkar, du kan inte öppna luckan. Vänta några minuter tills kontrolllampan släckts.
- E.** Kontrolllampor för tvättfas.
  - ▲ : tvättfas

-  sköljfas

-  centrifugeringsfas

## 5. PROGRAMÖVERSIKT

Program Temperaturva- riation	Max. tvätt- mängd Max. centrifu- geringshastig- het	Programbeskrivning (Typ av tvätt och smuts)
 Puuvilla 90 °C - Kall	8 kg 1400 varv/ minut	<b>Vit och färgad bomull.</b> Normalt och lätt smutsad tvätt.
 Puuvilla Eco <sup>1)</sup> 60 °C - 40 °C	8 kg 1400 varv/ minut	<b>Vit bomull och färgäkta bomull.</b> Normalt smutsad tvätt. Energiförbrukningen minskar och programmets tvättfas förlängs.
 Keinokuidut 60 °C - Kall	3 kg 1200 varv/ minut	<b>Syntetplagg eller blandade material.</b> Normalt smutsad tvätt.
 Hienopesu 40 °C - Kall	3 kg 1200 varv/ minut	<b>Ömtåliga material som akryl, viskos, polyes- ter.</b> Normalt smutsad tvätt.
 Villa/ Käsipesu 40 °C - Kall	1,5 kg 1200 varv/ minut	<b>Ylle som går att tvätta i maskinen, handtvätt- bar ylle och ömtåliga material med symbolen "handtvätt".<sup>2)</sup></b>
 Silkki 30 °C	1 kg 800 varv/minut	Specialprogram för <b>silke och blandade syntet- material.</b>
 Peitot 60 °C - 30 °C	3 kg 800 varv/minut	Specialprogram för <b>syntetfilt, täcke, sängöver- kast etc.</b>
 Huuhtelut Kall	8 kg 1400 varv/ minut	För att skölja och centrifugera tvätten. <b>Alla mate- rial</b> , förutom ylle och mycket ömtåliga material. Minska centrifugeringshastigheten efter typ av tvätt.
 Tyhjennys	8 kg	För att tömma ut vattnet i trumman. <b>Alla materi- al.</b>
 Linkous	8 kg 1400 varv/ minut	För att centrifugera tvätten och tömma ut vattnet i trumman. <b>Alla material förutom ylle och ömtå- liga material.</b>
 Farkut 60 °C - Kall	3 kg 1200 varv/ minut	<b>Denim- och jerseyplagg.</b> Även för plagg i mörka färgar.
 Verhot 40 °C - Kall	2 kg 800 varv/minut	Specialprogram för <b>gardiner.</b> Förtvätsfasen akti- veras automatiskt. <sup>3)</sup>

Program Temperaturva- riation	Max. tvätt- mängd Max. centrifu- geringshastig- het	Programbeskrivning (Typ av tvätt och smuts)
Urheilu 30 °C	3 kg 800 varv/minut	<b>Plagg i syntetmaterial och ömtåliga plagg.</b> Lätt smutsad tvätt eller plagg som ska fräschas upp.
5 Paitaa 30 °C	1,5 kg 800 varv/minut	<b>Syntet och blandade material.</b> Lätt smutsad tvätt och plagg som ska fräschas upp. För 5-6 skjortor.

**1) Standardprogram för energimärkningens förbrukningsvärdens.** Enligt bestämmelsen 1061/2010 är dessa program "Standardprogram 60 °C Vit-/Kulörtvätt" och "Standardprogram 40 °C Vit-/Kulörtvätt". De är de mest effektiva programmen vad gäller kombinationen energi- och vattenförbrukning för normalt smutsad tvätt.



Vattentemperaturen i tvättfasen kan skilja sig från temperaturen som anges för valt program.

**2)** Under det här programmet roterar trumman sakta för en skonsam tvätt. Det kan verka som om trumman roterar felaktigt eller inte roterar alls.

**3)** Använd inte tvättmedel till förtvättfasen utan den ska sköljas med bara vatten.

#### Programfunktioner kompatibilitet

Program	⊖	⊖	□	□	⌚	=/⌚	⊕
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■				
	■	■					
	■						
	■	■	■		■		■
						■	
		■				■	
	■	■	■	■	■		■
	■	■	■	■	■		■

Program							
	■	■			■		
	■	■			■		

## 6. FÖRBRUKNINGSVÄRDEN



Uppgifterna i tabellen är ungefärliga. Olika orsaker kan påverka uppgifterna: mängden och typen av tvätt, vattnet och omgivningstemperatur.



Vid programstart visar displayen varaktighetsprogrammet för maxvikten. Under tvättfasen blir programmets varaktighet automatiskt uträknat och kan förkortas ordentligt om tvättens vikt är mindre än maxvikten (t.ex. Vit-/Kulörtvätt 60 °C med maxvikt 8 kg, så överskrider programmet 2 timmar. Om vikten ändå är 1 kg så är programmet klart på mindre än en timme).

När apparaten räknar ut programmets längd så blinkar en lampa i displayen.

Program	Tvätt-mängd (kg)	Energiför-brukning (kWh)	Vattenför-brukning (liter)	Ungefärlig programtid (minuter)	Återstående fukt (%) <sup>1</sup>
Puuvilla 60 °C	8	1,40	70	210	52
Puuvilla 40 °C	8	1,20	69	205	52
Keinokuidut 40 °C	3	0,60	56	140	35
Hienopesu 40 °C	3	0,55	59	95	35
Villa/Käsinpесу 30 °C <sup>2</sup>	1,5	0,45	62	75	30

### Vanliga bomullsprogram

Standard 60 °C Vit-/Kulörtvätt	8	0,81	52	275	52
Standard 60 °C Vit-/Kulörtvätt	4	0,57	40	228	52
Standard 40 °C Vit-/Kulörtvätt	4	0,51	40	226	52

<sup>1</sup>) När centrifugeringen är klar.

<sup>2</sup>) Finns ej för vissa modeller.

Av-läge (W)	Kvar på-läge (W)
0.30	0.30

Informationen i tabellen ovan är i enlighet med EU-kommissionens förordning 1015/2010 om genomförande av direktiv 2009/125/EC

## 7. TILLVALSFUNKTIONER

### 7.1 Lämpötila 🔍

Ställ in den här funktionen för att ändra den inställda temperaturen.

Indikator ✶ = kallt vatten.

Kontrollampan för inställd temperatur tänds.

### 7.2 Linkous ☺

Med den här funktionen kan du ändra den förinställda centrifugeringshastigheten.

Indikatorn för inställd hastighet tänds.

#### Tillvalscentrifugeringsfunktioner:

#### Ingen centrifugering ⚡

- Ställ in den här funktionen för att inaktivera alla centrifugeringsfaser. Endast tömningsfasen är tillgänglig.
- Kontrollampan tänds.
- Ställ in funktionen för mycket ömtåliga plagg.
- Sköljfasen använder mer vatten för vissa tvättprogram.

### Sköljstopp □

- Ställ in den här funktionen för att förhindra att tvätten skrynklar.
- Kontrollampan tänds.
- Det finns vatten i trumman när programcykeln är klar.
- Trumman roterar regelbundet för att undvika att tvätten skrynkas.
- Luckan förblir låst. Du måste tömma ut vattnet för att kunna låsa upp luckan.



Se "När programmet är klart" för tömning av vattnet.

### 7.3 Esipesu ↗

Med den här funktionen kan du lägga till en förtvättfas till ett tvättprogram.

Använd den här funktionen för hårt smutsad tvätt.

När du ställer in den här funktionen ökar programmets längd.

Kontrollampan tänds.

### 7.4 Ajastus ⓘ

Med den här funktionen kan du senarelägga starten av ett program med 30 minuter till 20 timmar.

På displayen visas tillhörande indikator.

### 7.5 Lisähuuhtelu ✨

Med den här funktionen kan du lägga till några sköljningar till ett tvättprogram.

Använd den här funktionen för personer som är allergiska mot tvättmedel och i områden där vattnet är mjukt.

Kontrollampan tänds.

### 7.6 Helposti silivävt ≠

Produkten tvättar och centrifugerar tvätten skonsamt för att förhindra att den skrynklar sig.

Produkten sänker centrifugeringshastigheten, använder mer vatten och anpassar programlängden till typen av tvätt.

Kontrollampan tänds.

### 7.7 Time Manager – ⓘ +

När du ställer in ett tvättprogram visas standardlängden på displayen.

Tryck på — eller + för att minska eller öka programlängden.

Time Manager är endast tillgänglig med programmen i tabellen.

indika-tor						
- 2)	■	■	■	■	■	■
--	■	■	■	■	■	■
---	■	■	■	■	■	■

indika-tor						
----3)	■4)	■4)	■4)	■4)	■4)	■4)

- 1) I förekommande fall.
- 2) Kortast: för att fräscha upp tvätten.
- 3) Längsta: Energiförbrukningen sänks om programlängden ökas gradvis. Den optimerade uppvärmningsfasen sparar energi och den längre programlängden ger samma tvättresultat (speciellt för normalt smutsad tvätt).
- 4) Standardlängd för alla program.

## 8. INSTÄLLNINGAR

### 8.1 Barnlås

Med den här funktionen kan du förhindra att barnen leker med kontrollpanelen.

- **Aktivera/avaktivera** funktionen genom att trycka på och samtidigt tills kontrollampen tänds/släcks.

Du kan aktivera funktionen:

- Efter att du tryckt på alternativen och programvredet är lästa.
- Innan du trycker på Produkten startar inte.

### 8.2 Permanent inställning av extra sköljning

Med den här funktionen kan du ha funktionen för extra sköljning på

permanent när du ställer in ett nytt program.

- **Aktivera/avaktivera** funktionen genom att trycka på och samtidigt tills kontrollampen tänds/släcks.

### 8.3 Ljudsignaler

Ljudsignalen låter när:

- När programmet är klart.
- När ett fel har uppstått på produkten.

**Avaktivera/aktivera** ljudsignalerna genom att trycka på och samtidigt i 6 sekunder.



Om du inaktiverar ljudsignalerna fortsätter de att låta när det är fel på produkten.

## 9. INNAN FÖRSTA ANVÄNDNING

1. Häll en liten mängd tvättmedel i facket för tvättfasen.
2. Ställ in och starta ett program för bomull vid högsta temperaturen utan tvätt.

Detta tar bort all möjlig smuts från trumman och baljan.

## 10. DAGLIG ANVÄNDNING



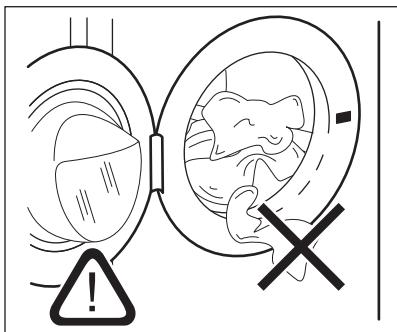
### VARNING!

Se säkerhetsavsnitten.

### 10.1 Fylla på tvätt

1. Öppna luckan till produkten

2. Lägg in tvätten i trumman, ett plagg i taget.
3. Skaka plaggen innan du lägger in dem i produkten.
- Lägg inte i för mycket tvätt i trumman.
4. Stäng luckan ordentligt.

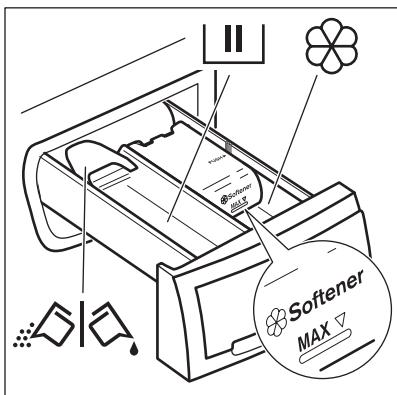


#### FÖRSIKTIGHET!

Kontrollera att det inte finns någon tvätt kvar mellan tätningen och luckan. Det finns risk för vattenläckage eller att tvätten skadas.

## 10.2 Använda tvättmedel och andra medel

1. Mät upp tvätt- och sköljmedel.
2. Lägg tvättmedlet och sköljmedlet i facken.
3. Stäng tvättmedelslådan försiktigt



## 10.3 Tvättmedelsfack



Tvättmedelsfack för tvättfasen.

Om du använder flytande tvättmedel lägger du i det precis innan du startar programmet.



Fack för flytande tillsatser (sköljmedel, stärkelse).



#### FÖRSIKTIGHET!

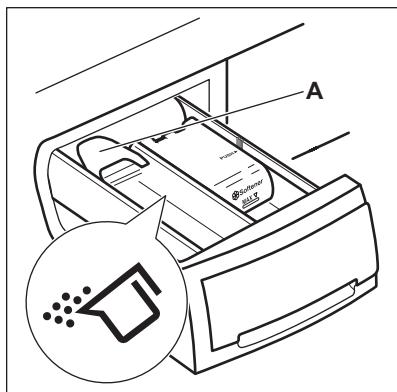
Fyll inte på över MAX-nivån.



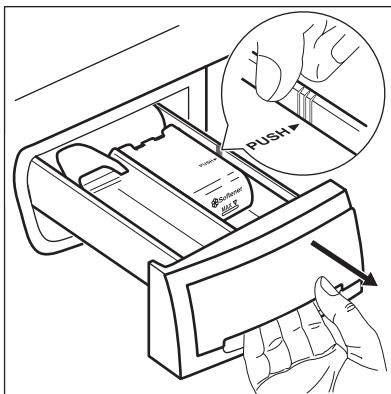
Flik för pulvertvättmedel eller flytande tvättmedel.

När du ställer in ett program med förtvätt (eller alternativ) lägger du tvättmedlet för förtvätt direkt i trumman.

## 10.4 Flytande eller pulvertvättmedel

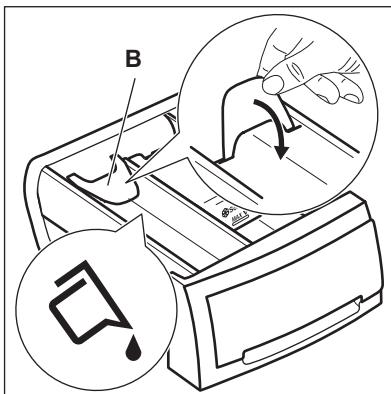


Standardpositionen för fliken är **A** (pulvertvättmedel).



Använda flytande tvättmedel:

1. Ta ut lådan. Skjut lådans kant på plats med pilen (PUSH) för att underlättा uttag av lådan.



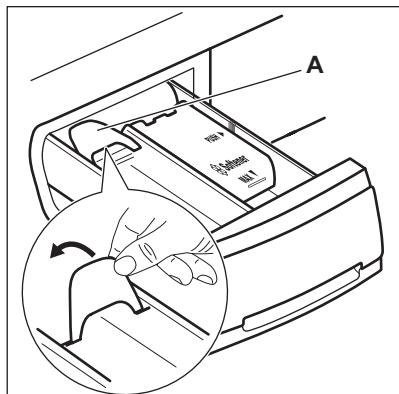
2. Justera fliken i position **B**.

3. Sätt tillbaka lådan i fördjupningen.



När du använder flytande tvättmedel:

- Använd inte geleaktigt eller flytande tvättmedel.
- Lägg inte i mer flytande tvättmedel än 120 ml.
- Ställ inte in programmet med förtvätt.
- Ställ inte in födröjd start.



När fliken är i position **B** och du vill använda pulvertvättmedel:

1. Ta ut lådan.
2. Justera fliken i position **A**.
3. Sätt tillbaka lådan i fördjupningen.

## 10.5 Inställning av program

1. Vrid programväljaren till önskat program:
  - Kontrollampen blinkar.
  - På displayen visas nivån för Time Manager, programlängden och indikatorerna för programfaserna.
2. Ändra vid behov temperaturen och centrifugeringshastigheten eller lägg till tillgängliga funktioner. När du aktiverar en funktion visas indikatorn för inställt funktion.



Om du gör ett felaktigt val visar displayen meddelandet Err.

## 10.6 Starta ett program utan födröjd start

Tryck på .

- Kontrollampen för slutar blinka och fortsätter lysa med fast sken.
- Indikatorn börjar blinka på displayen.

- Programmet startar, luckan läses och displayen visar kontrollampan
- Tömningspumpen kan vara igång en kort tid när produkten fyller på vatten.



- Efter ca 15 minuter från programmets start:
- Produkten justerar programlängden automatiskt efter tvättens vikt.
  - På displayen visas det nya värdet.

## 10.7 Starta ett program med fördöjd start

1. Tryck på flera gånger tills önskad fördöjd start visas på displayen.

Tillhörande indikator tänds på displayen.

2. Tryck på :

- Produktens nedräkning startar.
- Luckan stängs, displayen visar -indikatorn.
- När nedräkningen är klar startar programmet automatiskt.



- Du kan avbryta eller ändra inställningen för den fördöjda starten innan du trycker på . Avbryta den fördöjda starten:
- Ställ produkten i pausläge genom att trycka på .
  - Tryck på tills displayen visar .
  - Tryck på en gång till för att starta programmet direkt.

## 10.8 Avbryta ett program och ändra funktionerna

Du kan bara ändra vissa funktioner innan de satts igång.

1. Tryck på .  
Kontrollampen blinkar.

2. Ändra funktionerna.

3. Tryck på igen.  
Programmet fortsätter.

## 10.9 Avbryta ett pågående program

1. Vrid programväljaren till -läget för att avbryta programmet och avaktivera produkten.
2. Vrid programväljaren igen för att aktivera produkten. Du kan nu ställa in ett nytt tvättprogram.



Innan ett nytt program startas kan vattnet tömmas ut ur produkten. I det här fallet måste du kontrollera att det fortfarande finns tvättmedel i tvättmedelsfacket. Om det inte gör det, fyll på tvättmedel igen.

## 10.10 Öppna luckan när fördöjd start är aktiverat

Luckan är låst medan en fördöjd start pågår och visas på displayen.

1. Tryck på för att pausa produkten.
2. Vänta tills lucklåsets kontrollampa släcks.
3. Du kan öppna luckan.
4. Stäng luckan och tryck på igen. Startfördöjningen fortsätter vara aktiverat.

## 10.11 Öppna luckan när programmet är aktiverat

Luckan är låst medan ett program pågår och visas på displayen.



### FÖRSIKTIGHET!

Om temperaturen och nivån på vattnet i trumman är för hög kan du inte öppna luckan.

1. Vrid programväljaren till -läget för att avaktivera produkten.

2. Vänta några minuter innan du öppnar produktens lucka.
3. Stäng produktens lucka.
4. Ställ in programmet igen.

## 10.12 När programmet är klart

- Hushållsapparaten stannar automatiskt.
- En ljudsignal hörs (om den är aktiverad).
-  tänds på displayen.
- Kontrollampan för  släcks.
- Kontrollampan för lucklåset  släcks.
- Du kan öppna luckan.
- Ta ut tvätten ur produkten. Kontrollera att trumman är tomt.
- Stäng vattenkranen.
- Vrid programväljaren till -läget för att stänga av produkten.
- Låt luckan stå på glänt för att undvika mögelbildning och dålig lukt.

### Tvättprogrammet är klart men det finns vatten i trumman:

- Trumman roterar regelbundet för att undvika att tvätten skrynklas.
- Kontrollampan för luckan  är tänd. Indikatorn  blinkar. Luckan förblir låst.
- Du måste tömma ut vattnet för att kunna öppna luckan.

### För tömning av vattnet:

1. Sänk vid behov centrifugeringshastigheten. Om du

ställer in  tömmer produkten endast.

2. Tryck på . Produkten tömmer ut vattnet och centrifugerar.
3. När programmet är klart och kontrollampan för lucklåset  släcks kan du öppna luckan.
4. Vrid programväljaren till -läget för att stänga av produkten.



Produkten töms och centrifugerar automatiskt efter cirka 18 timmar (utom för ylleprogrammet).

## 10.13 Standby

Energisparläget aktiveras några minuter efter tvättprogrammet är klart om du inte stänger av produkten.

Energisparläget minskar energiförbrukningen när produkten är i standby-läge.

- Alla indikatorer och displayen släcks.
- Indikatorn för  blinkar sakta.
- Tryck på någon av funktionerna för att avaktivera energisparläget.



Om du ställer in ett program eller ett alternativ som slutar med vatten i trumman, **aktiveras inte energibesparingsfunktionen** för att påminna dig om att tömma ut vattnet.

# 11. RÅD OCH TIPS

## 11.1 Fylla på tvätt

- Dela in tvätten i: vittvätt, kulörtvätt, syntetmaterial, ömtåliga material och ylle
- Följ tvättanvisningarna som finns på tvättmärkningen.
- Tvätta inte vita och färgade plagg tillsammans.
- Vissa färgade plagg kan missfärgas i första tvätten. Vi rekommenderar att du tvättar dem separat de första gångerna.

- Stäng örngott, blixtlås, hakar och tryckknappar. Knyt skärp.
- Töm alla fickor och veckla ut plaggen.
- Vänd ut och in på flerfärgade plagg, ylle och plagg med tryck.
- Ta bort svåra fläckar.
- Tvätta svåra smutsfläckar med ett specialtytvättmedel.
- Var försiktig med gardiner. Ta bort hakarna och lägg gardinerna i en tvättpåse eller ett örngott.
- Tvätta inte plagg utan fåll eller med hål i. Tvätta små plagg (t.ex.

- bygelbehåar, bälten, strumpbyxor osv.) i en tvättfäste.
- En mycket liten tvättmängd kan orsaka balansproblem vid centrifugeringsfasen. Om detta händer, justera plaggen manuellt i baljan och starta centrifugeringsfasen igen.

## 11.2 Svåra fläckar

Det räcker inte med vatten och tvättmedel för vissa fläckar.

Vi rekommenderar att du förbehandlar dessa fläckar innan du lägger in plaggen i maskinen.

Det finns särskilda fläckborttagningsmedel. Använd ett fläckborttagningsmedel som lämpar sig för typen av fläck och material.

## 11.3 Tvättmedel och tillsatser

- Använd endast tvättmedel och tillsatser som är särskilt avsedda för tvättmaskiner:
  - pulver för alla typer av material,
  - pulver för ömtäliga material (40 °C max) och ylle,
  - flytande tvättmedel, helst för tvättprogram med låga temperaturer (max. 60 °C) för alla typer av material, eller specialtvättmedel för endast ylle.
- Blanda inte olika sorters tvättmedel.
- För miljöns skull ska du inte använda mer diskmedel än nödvändigt.
- Följ alltid anvisningarna på förpackningen till dessa produkter.

# 12. SKÖTSEL OCH RENGÖRING



### VARNING!

Se säkerhetsavsnitten.

## 12.1 Utvändig rengöring

Rengör produkten bara med tvål och varmt vatten. Torka alla ytor noga.



### FÖRSIKTIGHET!

Använd inte denaturerad sprit, lösningsmedel eller kemiska produkter.

- Använd rätt produkter för materialets typ och färg, programtemperatur och smutsgrad.
- Om produkten inte har ett tvättmedelsfack med flik tillsätter du det flytande tvättmedlet med en doseringsboll (fås från tvättmedelstillverkaren).

## 11.4 Miljötips

- Ställ in ett program utan förtvätt om du har tvätt som är normalt smutsig.
- Starta alltid ett tvättprogram med full maskin.
- Använd vid behov fläckborttagningsmedel när du ställer in ett program med låg temperatur.
- Kontrollera vattenhårdheten i hemmet så att du använder rätt mängd tvättmedel. Se avsnittet "Vattenhårdhet".

## 11.5 Vattenhårdhet

Om vattenhårdheten där du bor är hög eller medelhög rekommenderar vi att du använder en vattenavhärdare för tvättmaskiner. I områden där vattenhårdheten är mjuk behövs ingen vattenavhärdare.

Kontakta din lokala vattenmyndighet för att ta reda på vattenhårdheten där du bor.

Använd rätt mängd sköljmedel. Följ alltid anvisningarna på förpackningen till produkten.

## 12.2 Avkalkning

Om vattenhårdheten där du bor är hög eller medelhög rekommenderar vi att du använder ett avkalkningsmedel för tvättmaskiner.

Undersök trumman regelbundet för att förhindra kalkbildning och rostpartiklar.

Ta bort rostpartiklar endast med specialprodukter för tvättmaskin. Gör detta separat från tvätten.



Följ alltid anvisningarna på förpackningen till produkten.

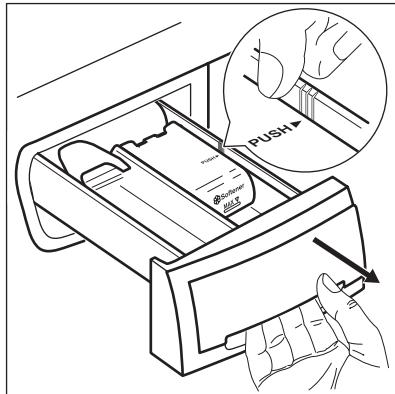
## 12.3 Underhållstvätt

Vid programmen med låg temperatur kan det hända att det blir kvar lite tvättmedel i trumman. Gör en underhållstvättning regelbundet. För att göra detta:

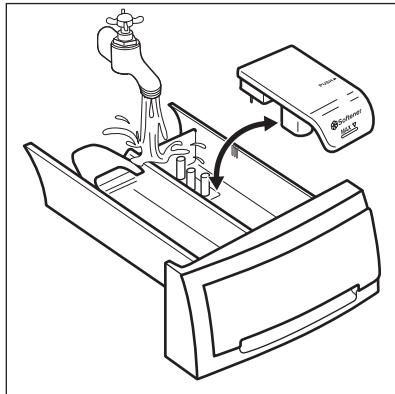
- Ta ut tvätten ur trumman.
- Välj bomullsprogrammet med högsta temperaturen med en liten mängd tvättmedel.

## 12.5 Rengöring av tvättmedelsfacket

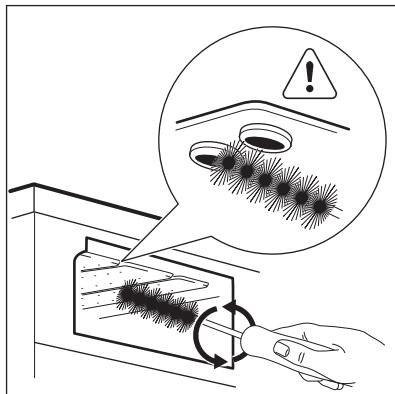
1.



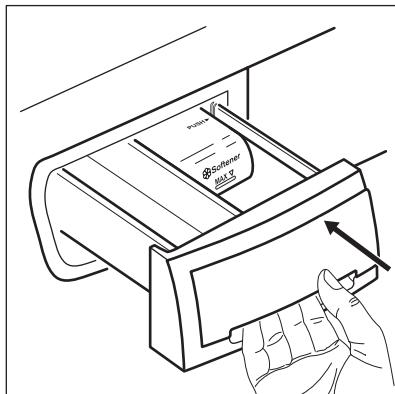
2.



3.



4.



## 12.4 Lucktätning



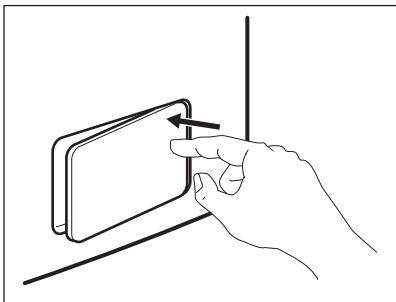
Undersök tätningen regelbundet och ta bort alla föremål från innerdelen.

## 12.6 Rengöring av tömningsfiltret

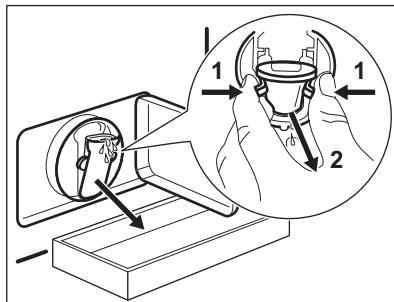


Rengör inte nälfällan om vattnet i produkten är hett.

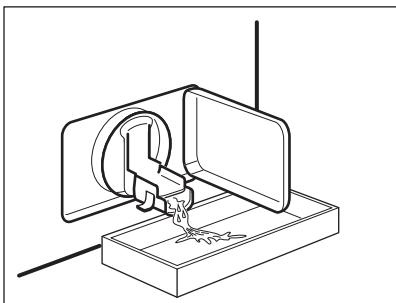
1.



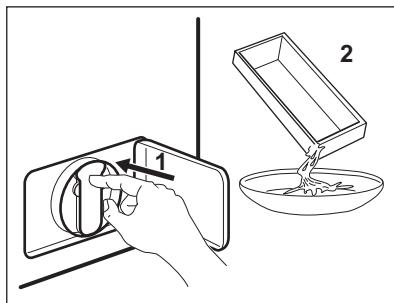
2.



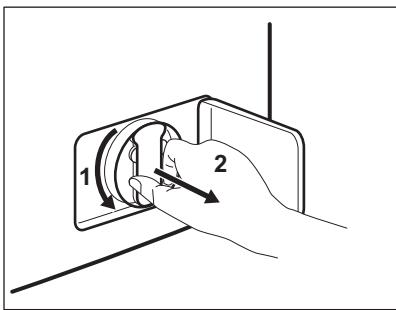
3.



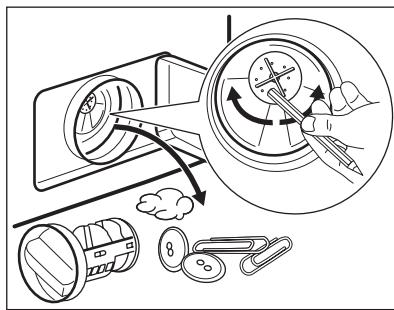
4.



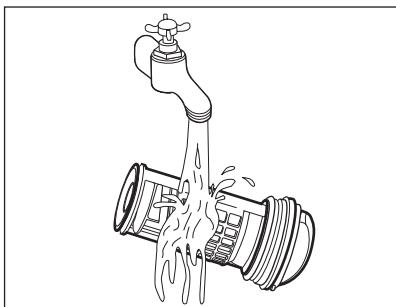
5.



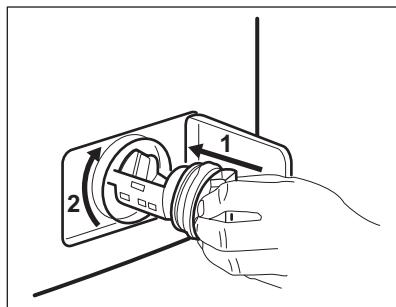
6.



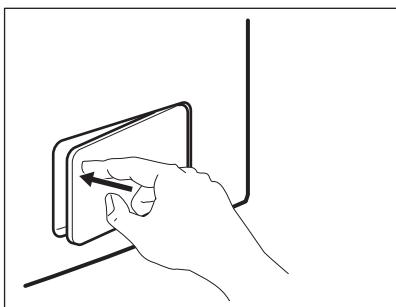
7.



8.

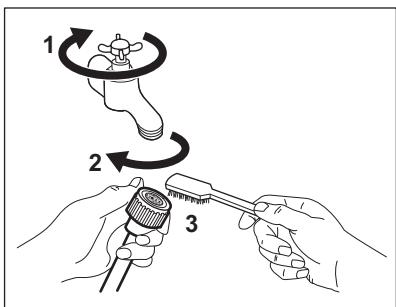


9.

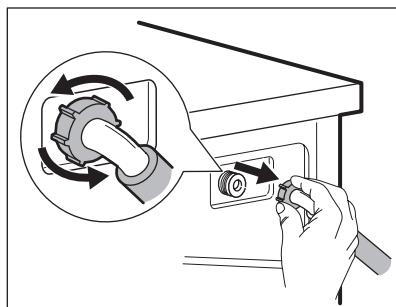


## 12.7 Rengöring av tilloppsslangen och ventilfiltret

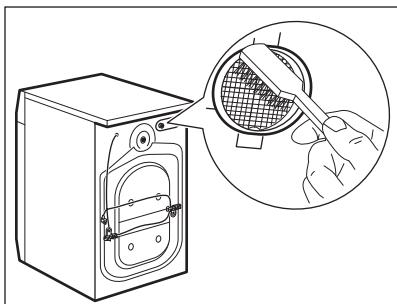
1.



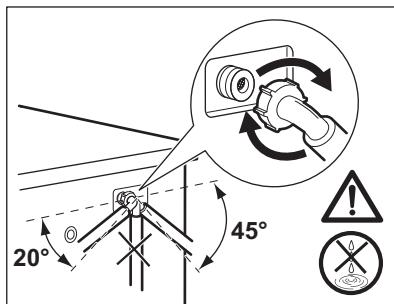
2.



3.



4.



## 12.8 Nödtömning

På grund av ett funktionsfel kan apparaten inte tömma vattnet.

Om detta inträffar, utför stegen (1) till (9) i "Rengöring av avloppsfilter". Gör rent pumpen om det krävs.

När du tömmer vattnet enligt nödtömningsförfarandet måste du aktivera tömningssystemet igen:

1. Häll 2 liter vatten i huvudtvättfacket i diskmedelsfacket.
2. Starta programmet för att tömma vattnet.

## 12.9 Åtgärder vid frysrisk

Om produkten är installerad på en plats där temperaturen kan vara mindre än 0

°C, ta bort det kvarvarande vattnet i tillopplslangen och tömningspumpen.

1. Koppla bort produkten från eluttaget.
2. Stäng vattenkranen.
3. Placera tillopplslangens båda ändar i en behållare och låt vattnet rinna ur slangen.
4. Töm tömningspumpen. Se nödtömningsförfarandet.
5. När tömningspumpen är tom, sätt tillbaka tillopplslangen igen.



### VARNING!

Se till att temperaturen är över 0 °C innan du använder produkten igen.

Tillverkaren har inget ansvar för de skador som orsakas av låga temperaturer.

# 13. FELSÖKNING



### VARNING!

Se säkerhetsavsnitten.

## 13.1 Inledning

Produkten startar inte eller stannar under drift.

Prova först att hitta en lösning på problemet (se tabellen). Kontakta auktoriserat servicecenter om problemet fortsätter.

**Vid vissa problem hörs en ljudsignal och displayen visar en larmkod:**

- **E10** - Produkten fylls inte med vatten ordentligt.

- **E20** - Produkten tömmer inte ut vattnet.
- **E40** - Produktens lucka är öppen eller är inte ordentligt stängd. Kontrollera luckan!
- **E50** - Strömförsörjningen är instabil. Vänta tills nätspanningen är stabil.



### VARNING!

Avaktivera produkten innan du utför kontrollerna.

## 13.2 Möjliga fel

Problem	Möjlig lösning
Programmet startar inte.	Se till att stickkontakten sitter ordentligt i eluttaget.
	Se till att luckan är stängd.
	Kontrollera att det inte finns en skadad säkring i säkringsdosan.
	Kontrollera att Start/Paus-knappen har tryckts in.
	Om födröjd start är inställd avbryter du inställningen eller väntar tills nedräkningen är slut.
	Avaktivera Barnlös-funktionen om den är på.
Produkten fylls inte med vatten.	Kontrollera att vattenkranen är öppen.
	Kontrollera att trycket i vattentillförseln inte är för lågt. Kontakta kommunen för denna information.
	Kontrollera att vattenkranen inte är igensatt.
	Kontrollera att filtret i tilloppsslansen och filtret i ventilen inte är igensatta. Se "Underhåll och rengöring".
	Kontrollera att tilloppsslansen inte är böjd eller snodd.
	Kontrollera att tilloppsslansen har anslutits korrekt.
Produkten fylls inte med vatten och töms omedelbart.	Kontrollera att tömningsslangen är ställd i rätt läge. Slangen kan vara för låg.
Maskinen tömmer inte ut vattnet.	Kontrollera att vattenlåset inte är igensatt.
	Kontrollera att tömningsslangen inte är böjd eller snodd.
	Kontrollera att tömningsfiltret inte är igensatt. Rengör filtret vid behov. Se "Underhåll och rengöring".
	Kontrollera att tömningsslangen har anslutits korrekt.
	Ställ in tömningsprogrammet om du ställer in ett program utan tömningsprogram.
	Ställ in tömningsprogrammet om du väljer en funktion som slutar med vatten i trumman.
Centrifugeringsfasen fungerar inte eller tvättprogrammet varar längre än normalt.	Välj centrifugeringsfunktionen.
	Ställ in tömningsfunktionen om du väljer en funktion som slutar med vatten i trumman.
	Kontrollera att tömningsfiltret inte är igensatt. Rengör filtret vid behov. Se "Underhåll och rengöring".

Problem	Möjlig lösning
	Justera plaggen manuellt i trumman och starta centrifuge-ringsfasen igen. Detta problem kan orsakas av obalans.
Det är vatten på golvet.	Kontrollera att kopplingarna i vattenslangarna är tätta och att inget vattenläckage förekommer.
	Kontrollera att tömningsslansen inte är skadad.
	Kontrollera att du använder rätt tvättmedel och rätt mängd tvättmedel.
Du kan inte öppna luckan på produkten.	Kontrollera att tvättprogrammet är klart.
	Ställ in tömnings- eller centrifugeringsprogrammet om det finns vatten i trumman.
Produkten avger ett konstigt ljud.	Kontrollera att produkten står i våg. Se avsnitt "Installation".
	Kontrollera att förpackningen och/eller transportbultarna är borttagna. Se avsnitt "Installation".
	Fyll på mer tvätt i trumman. För liten tvättmängd.
Programmet är kortare än tiden som visas.	Produkten beräknar en ny tid enligt tvättmängden. Se avsnittet "Förbrukningsvärden".
Programmet är längre än tiden som visas.	En obalanserad tvättmängd ökar programlängden. Detta är normalt för produkten.
Tvättresultaten är inte tillfredsställande.	Öka mängden tvättmedel eller använd ett annat tvättmedel.
	Använd specialprodukter för att ta bort svåra fläckar innan du tvättar tvätten.
	Kontrollera att du ställer in rätt temperatur.
	Minska tvättmängden.
Du kan inte ställa in en funktion.	Se till att du bara trycker på önskade knappar.

Sätt på maskinen efter kontrollen. Programmet fortsätter från den punkt där det avbröts.

Kontakta auktoriserat servicecenter om problemet uppstår igen.

Om andra larmkoder visas på displayen. Stäng av och sätt på produkten. Kontakta auktoriserat servicecenter om problemet fortsätter.

## 14. TEKNISKA DATA

Dimension	Bredd/Höjd/Djup/Total längd	600 mm/ 850 mm/ 559 mm/ 578 mm
-----------	-----------------------------	--------------------------------

Elektrisk anslutning	Nätspänning Total effekt Säkring Frekvens	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Skyddsniåv mot intrång av fasta partiklar och fukt säkerställs av skyddslocket, förutom där låg-spänningsutrustningen inte har något skydd mot fukt		IPX4
Vattentryck	Min Max	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Vattentillförsel 1)		Kallt vatten
Max. tvättmängd	Vit-/Kulörtvätt	8 kg
Energiklass		A+++ -20 %
Centrifugeringshastighet	Max	1400 varv/minut

1) Anslut tilloppsslangen till en vattenkran med 3/4" rörgånga.

## 15. MILJÖSKYDD

Återvinn material med symbolen .  
 Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska produkter. Släng inte

produkter märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



192947151-A-462016

CE

